

TO THE HEALT OF THE LITTER STATES OF THE STA

Выходять по воскресеньямь. Еженедъльно.

Адресь Редакцін-Духовная Консисторія.

Годъ XIV-й.

9-го марта 1914 г.

Nº Nº 9 и 10

отдълъ оффиціальный

О сборв пожертвованій въ пользу братства "Царицы Небесной".

Письмо Первенствующаго Члена Святѣйшаго Правительствующаго Синода, Митрополита С.-Петербургскаго и Ладожскаго, отъ 19 февраля 1914 г. за № 1996, на имя Его Высокопреосвященства, Высокопреосвященѣйшаго Михаила, Архіепископа Гродненскаго и Бресткаго.

Высокопреосвященныйшій Владыко,

Милостивыйшій Архипастырь.

Согласно опредъленію Святьйшаго Синода отъ 20— 27 мая 1902 года и въ ныньшнемъ году, въ теченіе недъли Крестопоклонной, съ вечера 8 марта по 15 марта, долженъ быть произведенъ сборъ въ церквахъ, за всёми богослуженіями, въ пользу состоящаго подъ Августьйшимъ покровительствомъ Государыни Императрицы Александры Өеодоровны Братства во имя Царицы Небесной для призрънія дътей — идіотовъ и эпилептиковъ.

Съ номощью Божією, по молитвамъ Царицы Небесной, чудесно пріявшей подъ Свой Божественный Покровъ святое дело призренія несчастныхъ детей, оно въ истекшемъ году сдълало крупный успъхъ какъ въ Петербургъ, такъ и въ провинціи. Въ Петербургъ на щедрый даръ одного благотворителя, Братство выстроило вчернъ большой домъ для административныхъ учрежденій Братства и расширенія Пріюта для дітей, съ церковью на мъсть явленія Царицы Небесной больному отроку Николаю, повелъвшей ему тхать въ часовню съ чудотворнымъ образомъ Ея "Всъхъ Скорбящихъ Радости", что на Стеклянномъ, гдв онъ и получилъ полное исцвленіе отъ тяжкаго недуга. Долго ждало Братство вожделъннаго времени, когда оно могло бы приступить къ этой постройкъ и, наконецъ, дождалось. Но домъ, построенный лишь вчернь, требуеть еще много средствъ на его окончаніе и оборудованіе, также и церковь нуждается въ большихъ средствахъ на снабжение ея всъмъ необходимымъ.

Другое пріобрѣтеніе Братство сдѣлало въ истекшемъ году въ г. Повѣнцѣ, Олонецкой епархіи. Здѣсь благочестивые жертвователи устроили на свои средства пріютъ на 50 дѣтей, снабдили его всѣмъ необходимымъ и передали въ собственность и завъдываніе Братства во имя Царицы Небесной.

Такъ изъ года въ годъ растетъ дёло призрёнія на Руси несчастныхъ дётей, лишенныхъ разума, калёкъ и припадочныхъ, подъ покровомъ Святой Церкви, которой оно вручено Самою Царицею Небесной. Но чёмъ больше вызывается къ жизни пріютовъ для призрёнія несчастныхъ дётей, тёмъ больше требуется средствъ на содержаніе ихъ, такъ какъ эги дёти нуждают я въ бдительномъ надзорѣ и любовномъ уходѣ. А средства эти Брат-

ствомъ пріобрѣтаются ежегодно, главнымъ образомъ, путемъ всероссійскаго церковнаго сбора въ течевіе всей Крестопоклонной недѣли.

Вотъ почему и нынъ я усерднъйше прошу Васъ, Ваше Высокопреосвященство, помогите святому дълу призрънія несчастныхъ дътей и окажите милостивое содъйствіе успъшности церковнаго сбора въ указанное выше время въ церквахъ ввъренной Вамъ Епархіи чрезъ приглашеніе подвъдомственнаго Вамъ духовенства къ заботливому участію въ семъ сборъ и своевременной доставкъ собранныхъ денегъ путемъ, указаннымъ въ письмъ Братства, разосланномъ съ № 7 "Церковныхъ Въдомостей" отъ 15 февраля сего года.

При семъ прилагается воззваніе Братства и брошюра—"Дъти Царицы Небесной".

Испрашивая Вашихъ святыхъ молитвъ, имъю честь быть съ истиннымъ къ Вамъ почтеніемъ и братскою во Христъ любовію и совершенною преданностію.

Вашего Высокопреосвященства

покорнъйшій слуга

Владиміръ, Митрополитъ С.-Петербуріскій.

Печатая настоящее письмо, Гродненская Духовная Консисторія, согласно резолюціи Его Высокопреосвященства, приглашаеть духовенство Гродненской епархіи оказать свое содъйствіе къ успъшному сбору пожертвованій на указанный предметь. Собранныя деньги духовенство епархіи имъеть представить чрезь о.о. благочиных въ Консисторію для отсылки по назначенію.

BO33BAHIE

передъ сборомъ пожертвованій на дътей идіотовъ, и зпилептиковъ призръваемыхъ въ пріютахъ Братства во имя Царицы Небесной.

Вратья-Христіане!

Сегодня Церковь зоветь насъ на Голгофу, устремляеть взоры наши на Кресть.

Смотрите, говорить, какъ Господь "изъязвлень за гръхи наши, мучится за беззаконія наши". Онъ сняль ихъ съ насъ, приняль на Себя и, вмъсть со Своимъ Пречистымъ Тъломъ, пригвоздиль ко Кресту.

Сострадайте же Христу, радуясь сквозь слезы, что побъжденъ гръхъ, смерть попрана и двери царствія Божія отверсты для всъхъ. Идите, поклонитесь Кресту Христову и прославьте Его воскресеніе. Христосъ, жизнь наша, зоветь насъ къ новой жизни.

Но идите—каждый—не одиноко. Христосъ обняль всёхъ Своею любовію, всёхъ соединиль въ Своемъ сердцё. И мы въ Немъ стали каждый другь другу братьями и сестрами. Возьмень ихъ съ собою и прежде всего, несчастныхъ, обиженныхъ, страдальцевъ, коихъ по преимуществу Господь называлъ своими меньшими братьями.

Изъ нихъ Святая Церковь, въ праздникъ Креста, выдъляетъ самыхъ несчастныхъ. Это - дъти безумныя, припадочныя, калъки. Они въ тягость себъ самимъ, на горе родителямъ. Они протягиваютъ къ вамъ руки свои и молятъ безъ словъ, часто лишь безсмысленными звуками, слезами, страданіями, своимъ убожествомъ—дайте намъ теплый уголъ, кусокъ клъба, ласковую улыбку, заботливый уходъ.

Братство Царицы Небесной озабочено призрѣніемъ и воспитаніемъ такихъ несчастныхъ дѣтей. Ихъ много на Руси, десятки тысячъ, и они ждута, когда откроютъ предъ ними двери и скажутъ: идите, дѣтки, познайте

на себъ дъла Божін, поклонитесь Христу-Крестоносцу и

увидите новую жизнь.

Дорогіе братья! Своими лентами ускорьте счастіе этихъ дътей, дайте Братству средства умножить и расшигить пріюты для нихъ.

Адресь Братства во имя Царицы Небесной: С.-Петероургъ, Петербургская стор., Вольш. Вълозерская ул. д. 1.

ОТЧЕТЪ

вспомогательной кассы духовенства Гродненской епархіи за 1913 годъ.

приходъ.

Оставалось от 19/2 года:	Pyo.	R.
а) билетами 396100 р. — к.		
и б) наличными 1716 р 90 к.	397816	90
Въ теченіе 1913 года поступил	0:	
1. Эмеритальных взносова:		46
1 Вычеты изъ жалованья духовенства епархіи	25446	85
2 Лоплата по патильтій:		
Поликарновича Никиф ра	4	-
3 Виногранова Димитрія	9	33
4 Крейнича Сергъя	10	30
5 ценс. взносъ о. Владиміра Ангельскаго.	48	
6 . о. Михаила Пѣшковскаго .	20	-
7 . о. Алексів Звърева	48	
8 . о. Павла Ивацевича	36	-
9 " о. Василія Моизеева	48	-
	40	

о. Николая Аносова

10

			Руб. К.
11	пона приод о Н	иколая Семеняко	24 —
11	пенс. взнос. о. В	чеслава Штепенко	12 —
12	" O. Col	огія Скорковскаго	16
13	nonpagg nogofië:	Шумовичъ Маріи	9 75
15	Bosspars nocoon.		34 75
16	Hard Hard Hard	Карповичъ Доменики.	11 52
17	"	Козаковой Людмилы .	9 70
18	n	Чабовской Юліп	9 70
19	n.	Грушевскаго Іосифа .	7 36
20	n	Симоновичъ Терезіи .	10 -
21	"	Кузьминскаго Ивана .	11 66
22		Ширинской Анны	20 —
	arrenterioxva	MOSSI NOMANOTEM	25890 92
-11			
	2. Процентовъ	сг капиталовъ	15048 37
-		OXHAL	
	3. Bat	носовъ отъ церквей:	
	0.9	Some desired and the	100 —
1		лагочиныя	195 —
2	Бездъжскаго		150 —
3	Брестскаго	"	130 —
4	Бълостокскаго	"	150 —
5	Бъльскаго Бытенскаго	a receitle 1913 roza	120 —
6	Велико-Берестова		100 -
8	Влодавскаго		110 —
9	Волковыскаго		70 —
10	Высоколитовскаго	" a series estencial.	170 —
11	Гродненскаго		60 —
12		,	90 —
	Дрогичинскаго		55 -
	Дятловскаго	"	150 —
15		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	70 —
16		удовскаго	35 —
17		,	170
18		caton made any made a	120 —
19			170 -
-	The state of the s		

						Руб.	K.
	Y2	nimuna			104.34	70	
20	Коссовскаго благ	очиния	ation of		dask ton	1 2 2 ()	_
21	Подоросскаго	,,	Rep 3	0 91181	4881	140	
22	Полъсскаго	7	Water Street	1 1980	34856		-
23	Пружанскаго	,			ibang I	90	
24	Селецкаго	"				130	-
25	Скидельскаго	,,		1 30		90	
26	Сокольскаго	"	/			155	
27	Слонимскаго	20 100		CARA.	SENE S	100	
28	Черевачицкаго	7	(C. (1/3.) 1	3173	CARLEY.	50	
29	Шерешевскаго	"				30	
						3300	-
	4. Взносовъ въ	пользу	o. Ba	силія		physical	
	Василевска	ro .	17/2	the late	HILEH	393	
	5. Процентных	ь бумагъ	въ 0	сновн	ой	ming-sy	
	вапиталъ .	0 0 1 111 11 11		HANGER	Kag in	21000	-
	6. Взносовъ на	anunatt	TIONES	DORT	NI LHE	4431	60
	6 ROUGEORS HA	UNVAUN	HUJIEU	D1111111			
	O. Danocobb Ma	Page 1	a a tu in	-		-	name of the last
	O. Danocobb Ma		PERSONAL PROPERTY.	Beero		467875	79
	(). Danotobb zz		Sentral Sentral	THE OWNER OF THE PERSON NAMED IN		467875	79
			Sparae.	Beero		miezh a	79
		. c 2	Sparae.	Всего	ъ:	mierka Personal	79
		. c 2	x 0	Всего	ъ:	salt or mick a fart or made or	79
			x 0	Всего Д	ъ:	saidh a deile a deile a an 12	79
	P A	. c 2	х о	Всего Д ье:	ъ:	miezh a dario hann a ansz	
1	Р А Предсъдателю .	. c 2	к о	Всего Д ье:	ъ:	216	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю	1. Æa	к о	Всего Д ье:	ъ:	216 240	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею .	1. Æa	х о	Bcero	ъ:	216 240 265	65 -
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею .	1. Æa	к о	Bcero	ъ:	216 240 265 5	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею .	1. Æa	к о	Bcero	ъ:	216 240 265	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному .	1. Æa	K O	Bcero	ъ:	216 240 265 5	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному .	1. Æa	K O	Bcero	ъ:	216 240 265 5	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному .	1. Æa	K O	Bcero	ъ:	216 240 265 5	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному .	1. Жа	скіе р	Bcero	ъ:	216 240 265 5	65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному . 2. К Письменныя пр	с х 1. Жа	скіе р	всего	ъ:	216 240 265 5 726	65 - - 65
2	Р А Предсъдателю . Секретарю . Казначею . Разсыльному . 2. К Письменныя при	анцеляр	скіе р	всего	ъ:	216 240 265 5	65 - - 65

	Руб. К.
3 Прогоны въ г. Бълостокъ членамъ реви- зіоннаго комитета и членамъ правленія для пріема денегъ и документовъ	
4 Доставка архива изъ города Бълостока	
въ г. Гродно	12 32
	161 11
3. Въ счетъ рублевыхъ взносовъ за 1913 г.	
о. Василію Василевскому	391 —
4. Посмертным пособія на погреб	еніе:
1 о. Андрея Сосновскаго	300
2 о. Валеріана Гречихо	300
3 о. Сергія Покровскаго	300 —
4 о. Павла Зелинскаго	300 —
5 о. Александра Скабалановича	300 —
6 о. Константина Калишевича	300 —
7 о. Тустина Пахникевича	150 —
8 о Владиміра Павловича	300
9 о. Іуліана Игнатовича	300 —
10 о. Стефана Моложаваго	300 —
11 о. Максимиліана Померанцева	300 —
12 о. Александра Анкирскаго	300 —
13 о. Игнатія Балабушевича	150 —
14 діакона Өеодора Тарановича	50 -
15 пеал. Семена Панасюка	25
16 " Михаила Теодоровича	50 —
17 , Василія Курило	
18 " Өеодора Давидюка	
19 " Александра Пашкевича	100 —
20 "Стефана Соколовского	100
21 " Антонія Ниціевскаго	100 —
22 " Андрен Корнатовскаго	50
23 " Аполинарія Тиминскаго	100 —
24 " Алексія Вънчанинова	100 —

25 26 27	псал. Іуліана Симоновича	100 100 100 4775	к.
2	Вестей Потит	57	4
3	" Николаю Семеняко	243	80
4	100 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m 2 m	535	41
5	півкону Нимитрію Орловскому	23	77
6	псаломщику Григорію Ковальчуку	176	67
7	" Оомъ Тумановичу	150 29	1
8	"		06
9	" Friend of January	25 24	50
10	" The state of the	24	61
11	" Islanding tours	88	00
12	" Өеодору Грайко	88	66
		1515	87
	6. Пожарныя пособія:		
1	священнику Андрею Евстратову		00
2	Вланиміру Шпаковскому .	137	10
3	Пимотою Скорковскому	900	-
4	unomojoporo Ioanny Kamuerony	900	-
969	за переводъ 1800 р	distray ensy.	80
5	священнику Стефану Кальвину	575	60
6	TT TP	299	-
7	" Филимону Мисниковичу	181	80
8		260	21
-	THE RESERVE OF THE RE	3294	20

7. На выдачу постоянных в пособій:

	і) по 2-й категоріи:	Pyo. R.
	а) изъ оклада въ 20 руб. въ годъ:	
1	Баландовичъ Емиліи	20 —
2	Баранской Маріи	20 —
	Гаховичъ Софіи	20 —
4	Дубинской Еленъ	20 -
5	жеоровской Олы"в	30
6	Зноско Александру	20 —
7	Зеньковичь надеждъ	20
8	Кургановичъ Антонинъ	20
9	Куриловичъ Александръ	20 -
10	Карской Варваръ	20 —
11	Кушиковичь Екатеринъ	20 —
12	Козаковой Любови	10 —
13	Крюковской марии	20
14	Калишевичъ Анастасіи	30 -
15	Кубаевской Екатеринъ	20 -
16	Кравцевичъ Варваръ	20 —
17	Кучко Еленъ	20
18	Кучко Еленъ	30
19	Minmedannon Rangane	20
20	Манкевичъ Марін	20 —
21	Нейчъ Евгеніи	20 -
22	Очаповской Евгеніи	20 -
23	Пилиховской Софіи	20 —
24	Панасевичъ Ольгь	20
25	Плиссъ Еленъ	20 —
26	Пашкевичъ Софін	20
27	Радивонъ Наталіи	20
28	Смоктуновичъ Въръ	30 —
29		10 -
30		20 -
31	Харсевичъ Өеофилъ	20 —

	Руб. К.
32 Циндзевицкой Надеждъ	20 -
	29 70
33 Чабовской Юли	20 —
34 Washing Edeas	700 70
	709 70
б) изъ оклада въ 23 руб. 33 кол.:	Bentala "Bay
1 Волынцевичъ Павлѣ	23 33
2 Вънчаниновой Ольгъ	14 25
3 Давидюкъ Аннъ	28 33
1 Запреской Належив	40 00
5 Карповичь Доминикъ	40 00
6 Курило Алексаниръ	20 00
7 Каменской Маріи	40 00
8 Левчукъ Екатеринъ.	40 00
о Маниципорият Петагии	20 00
A TI	28 96
11 Радованской Александръ	23 33
12 Соколовской Маріп	23 33
13 Скорковской Іуліаніи	23 33
13 Скорковской Іуліаніи	23 33
CAN BE RECERTED TO THE PERSON OF THE PERSON	202 17
Park Takonk Takonk Andrew	
в) изъ оклада въ 40 рублей:	
1 Александровичъ Евдоків	40
O A - morrorer [Anomit	TV
O Darronaron Hancapolit	
To Manie 2021 Manie 1971	40
F Proposed Manie	10
7 Грудзинской Ольгъ	40
6 Гомолицкой Марін 7 Грудзинской Ольгъ	20 -
10 Transactores and agent A Harrogalilla	00
11 DATE TO THE A HOTE SHIPE	TU
12 Забъльской Александръ	40

	Руб. К.
13 Кречетовичъ Александръ	40 —
14 Крейлинъ Маріи	40 —
13 Кречетовичъ Александръ	40 —
16 Наумовой Александръ	40 —
[사람이 교육 기계	40 -
18 дътямь Маріи Ракуць	40
10 Соколовской Клисаветь	40
an Oterana Canharet	40
21 Тропевичъ Маріи	40
NO wearty wiseons Tanaunuum Heaunna	11 22
30 Augustan Avanagunt	411
*IA IIIAATANADUITTI LIIVAUITU	,
OF Very nonormary Turiony	4()
OR HIPPURCEOR AUUT	00 -
27 льтямъ Ясинской Александръ	40 —
AL MANUAL	Mary Mary Control of the Control of
	1008 92
	1008 22
	SERVED TO SERVED
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон.	santa II III.
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп.	endraft for endraft to endraft sit
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннъ	46 86
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннъ	46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннъ	46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннъ	46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннъ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 кон. 1 Баландовичъ Аннѣ	46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ 2 Баранскому Антонію 3 Берженюку Іакову 4 Вершинской Маріи 5 Грибу Даніилу 6 Гзовской Маріи 7 Гутовскому Өомѣ 8 Говсь Маріи 9 Добровольскому Семену 10 Жиромскому Адаму 11 Желѣзовскому Антону 12 Зноско Ольгѣ 13 Игнатовичъ Аннѣ 14 Косьяникъ Енфиміи 15 Курило Стефанидъ	46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ 2 Баранскому Антонію 3 Берженюку Іакову 4 Вершинской Маріи 5 Грибу Даніилу 6 Гзовской Маріи 7 Гутовскому Өомѣ 8 Говсь Маріи 9 Добровольскому Семену 10 Жиромскому Адаму 11 Желѣзовскому Антону 12 Зноско Ольгѣ 13 Игнатовичъ Аннѣ 14 Косьяникъ Есфиміи 15 Курило Стефанидѣ 16 Кескевичу Никодиму	46 66 46 66
г) изъ оклада въ 46 руб. 66 коп. 1 Баландовичъ Аннѣ 2 Баранскому Антонію 3 Берженюку Іакову 4 Вершинской Маріи 5 Грибу Даніилу 6 Гзовской Маріи 7 Гутовскому Өомѣ 8 Говсь Маріи 9 Добровольскому Семену 10 Жиромскому Адаму 11 Желѣзовскому Антону 12 Зноско Ольгѣ 13 Игнатовичъ Аннѣ 14 Косьяникъ Енфиміи 15 Курило Стефанидъ	46 66 46 66

	Py6.	К.
18 Кузьминскому Ивану	58	33
	46	66
19 Кушиковичу Ивану		
1908 г. по 20 декабря 1908 г. и съ 10		441-
марта 1909 г. по 1 янв. 1914 г.	259	84
	46	66
од Массалерина Анастасіи	40	00
99 Munropaur Hunin	40	00
	40	13.13
об Ореанову Аранасію.	40	00
26 Hunces Hanackepp		
97 Петропавловской Екатеринв	40	00
28 діак. Рудаковскому Александру	62	21
29 Савинкой Анастасіи	40	
OO Canney Museum		66
31 Самсоновичу Осипу	46	
32 Савичу Стефану	40	66
32 Савичу Стефану	46	
34 Теляковскому Александру	46	66
	46	66
on The Taken Canada dustra armasa	46	66
OF TO THE DESCRIPTION	TI	0.0
90 Hassums Small	10	00
OA H. Sapara are Houngaphy	00	211
40 Ясинской Маріи	40	00
то повети в при в повети в пов	2140	37
	n mounts in	
д) изъ оклада въ 53 руб. 33 коп.:		
1 Demento aroni io	71	00
m total - Protection Protection	59	23
O I WANTED	50	68
1 . 01. 24.	41	11
о динидони запис	1911 84	3
O Tebenituai ex b. 222	17	77
1 Hydramion and to the	MHOSI	13
8 Моложовому Махаилу	0,	

	7-5							Руб.	K.
9	Матвъевскому Василію		110		1.7	153	· ini	53	33
10	датимъ Антонія Ниціевск	aro)	100	AV.		1/6	33	32
11						201	2101	53	33
12	поликарповичу Никифору				1		. 3	64	98.
13	Понасюкъ Начежив			141		100	/.	54	98
14	Р жановинь Елисаветъ			13511	000	30	:63	53	33
15	Савичъ Маріи	381	9.1	19,00	TA.	10.00	Dig to L	53	33
16	Соколовской Марии.				1.		. 714	40	16
17	Сацевичу Семену			1		1,01	GENERAL BE	63	69
18	С імоновича Еленв			1.11	11.17	9.4		29	62
19	Терентіев й Аннъ			101	20	0.00		53	33
20	Тиминскимъ Варваръ и С	Соф	іи				BE	44	43
21	Тиминской Лукіи		-	100	1	4.30		19	85
							None None	1046	02
23.31							(COM	5227	48
	04							0221	10
	2) по т-й к	сат	er	op	1и:				
.ua aa	2) по 1-и к	car	er	op	іи:	1			
	а) изъ оклада въ	60	ру	6.	ВЪ	ro;	т:		
00 00	а) изъ оклада въ (Андрушкевичъ Еленъ .	60	py	6.	ВЪ	ro;	(ъ:	60	_
08 88 88	а) изъ оклада въ (Андрушкевичъ Еленъ .	60	py	6.	ВЪ	ro;	(ъ:	60	_
08 88 88 80 80 81	а) изъ оклада въ	60	py	6.	ВЪ	ro;	:а;	60 90	_
1 2	а) изъ оклада въ оклада в	60	py	6.	ВЪ	ro;	(Ъ:	60 90 60 60	_
1 2 3 4 5	а) изъ оклада въ оклада в	60	py	6.	ВЪ	ro;	(T)	60 90 60 60	111
1 2 3 4 5	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Въгаловичъ Евфросиніи Бъбулевичъ Аннъ Гацкевичъ Маріи	60	py	6.	ВЪ	ro;	(Ъ:	60 90 60 60 60	1111
1 2 3 4 5 6 7	а) изъ оклада въ оклада в	60	py	6.	Въ	ro;	To a state of the	60 90 60 60 60 90	111111
1 2 3 4 5 6 7 8	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Бъгаловичъ Евфросиніи Бъбулевичъ Аннъ . Гацкевичъ Маріи . Дружиловской Стефанидъ Дыманъ Клавдіи Имшенникъ Софіи	60		6.	ВЪ	ro;	(Ta)	60 90 60 60 60 90 60	111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Бъгаловичъ Евфросиніи Бъбулевичъ Аннъ . Гацкевичъ Маріи . Дружиловской Стефанидъ Дыманъ Клавдіи . Имшенникъ Софіи . Измайловой Александръ	60		6.	ВЪ	ro;	(b:	60 90 60 60 90 60 90 60	1111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	а) изъ оклада въ оклада в	60	Py	6.	Въ	ro;	id)	60 90 60 60 60 90 60 90 60	11111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Бъгаловичъ Евфросиніи Бъбулевичъ Аннъ . Гацкевичъ Маріи . Дружиловской Стефанидъ Дыманъ Клавдіи . Имшенникъ Софіи . Измайловой Александръ Ивацевичъ Агавіи . Кочановской Ольгъ .	60		6.	BЪ	ro;	(b:	60 90 60 60 90 60 90 60 60	111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Бъгаловичъ Евфросиніи Въбулевичъ Аннъ . Гацкевичъ Маріи . Дружиловской Стефанидъ Дыманъ Клавдіи . Имшенникъ Софіи . Измайловой Александръ Ивацевичъ Агавіи . Кочановской Ольгъ . Кунаховичъ Маріи .	60	Py	6.	Bb	ro;	(b:	60 90 60 60 90 60 90 60 60 60	1111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	а) изъ оклада въ оклада окла	60	Py	6.	BT	ro;		60 90 60 60 90 60 90 60 60 60	1111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	а) изъ оклада въ О Андрушкевичъ Еленъ . Балабушевичъ Недеждъ Въгаловичъ Евфросиніи Въбулевичъ Аннъ Гацкевичъ Маріи Дружиловской Стефанидъ Дыманъ Клавдіи Имшенникъ Софіи Измайловой Александръ Ивацевичъ Агавіи Кочановской Ольгъ Кунаховичъ Маріи Калисской Еленъ Касперовичъ Өеофилъ .	60	Py	6.	Bb	ro;	(b:	60 90 60 60 90 60 90 60 60 60 60	1111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	а) изъ оклада въ оклада в	60	Py	6.	Bb	ro;	Eler There The	60 90 60 60 90 60 90 60 60 60 60 60	1111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	а) изъ оклада въ оклада недеждъ оклада въ оклада въ оклада въ оклада въ оклада въ оклада въ оклада ок	60	Py	6.	BT	ro;		60 90 60 60 90 60 90 60 60 60 60 60	1111111111
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	а) изъ оклада въ оклада в	60	Py	6.	BT	ro;		60 90 60 60 90 60 90 60 60 60 60 60	1111111111

	Руб. К.
18 Орловской Елисаветъ	60 —
19 Павловичъ Варваръ	60 —
од Ротоврина Анит	60 —
21 DOSTO HODBUT OULIVE	60
об ветия о Априолія Сарина	011
23 Смольскому Николаю	60 —
24 Соботковской Ольгъ	20
25 дътямъ о. Іозина Смирнова	90 —
26 Соколовской Өеодосіи .	1, ao, ao, (a . 60 -
	60
	90 -
	60 —
29 Тарановичъ Любови	60 -
31 Фармасевичъ Өеофилъ	60 —
39 Пекаловской Паріи	47 40
33 Юзьвокъ Софіи	90 —
34 Ссеновской Маріи	: : : : : : : : : : : : : : : : : : :
35 Яшиной Екатеринъ	BIELET BO
ээ ишинон тиалеринь	
	THE RESERVE TO SELECT THE PARTY OF THE PARTY
	фина (ж. 2277 40)
	2277 40
б) изъ оклда въ 7	0 рублей: 70 —
6) изъ оклда въ 7	О рублей: 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	О рублей: 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 — 70 — 70 — 70 — 106 —
б) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
б) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 — 2277 40 О рублей: 70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелиціи	70 рублей: 70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелиціи	70 рублей: 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70
б) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелиціи	70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
б) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелиціи	2277 40 О рублей: 70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелиціи	70 рублей: 70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 рублей: 70 — 70 — 70 — 106 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —
6) изъ оклда въ 7 1 Бренъ Фелеціи	70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 — 70 —

		Руб.	К.
16	Скабалановичъ Маріи	70	-
17	Ступницкой Ольгь	70	124
18	Славинской Өе филъ ,	70	-
19	Сцъпуро Любови	70	-
20	Сосновскому Петру	70	-
21	Соловьевичь Маріи	70	-
-	Quanto marghi	1506	3.5
	в с. Говия Свирнора	1000	. 20
	в) изъ окладл въ 75 рублей:		
1	Баландовичу Аркадію	75	-
-	Гереминовичу Евстафію		-
3			-
	tin graphed grand		
	At Lapin Mapa		77
-06	г) изъ оклада въ 80 рублей:		
	. I) usb smala bb do pjourd.		
1	Бъл тевичъ Маріи	85	55
2	Дор шевский Надеждв	36	66
2	Дор шевскей Надеждё	36 80	66
	Дор шевск й Надеждв	80	_
	Дор шевск й Надеждв		_
	Дор шевск й Надеждв	202	_
3	Дор шевск й Надеждё	202	_
1	Дор шевск й Надеждё	80 202 120	_
1 2	дор шевск й Надеждё	202 120 170	_
1 2 3	дор шевск й Надеждё	202 120 170 120	_
1 2 3 4	др шевск й Надеждё	120 170 120 120 120	21
1 2 3 4 5	др шевск й Надеждё	120 170 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6	д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи . Балабушевичу Владиміру . Бирюковичъ Пульхеріи . Волковской Аннъ . Вяхиревой Александръ	120 170 120 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6 7	др шевск й Надеждё	120 170 120 120 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6 7 8	Дор шевск й Надеждё. Тр. ч. хо Фавстъ д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи . Балабушевичу Владиміру . Бирюковичъ Пульхеріи Волковской Аннъ Вяхиревой Александръ о. Василевскому Василію . Вильяновской Людмилъ	120 170 120 120 120 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Дор шевск й Надеждё. Тр. ч. хо Фавстъ д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи Балабушевичу Владиміру Бъгал вичь Ольгь Бирюковичъ Пульхеріи Волковской Аннъ Вяхиревой Александрѣ о. Василевскому Василію Вильяновской Людмилѣ Головчинской Маріи Лубинской Александръ	120 170 120 120 120 120 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Дор шевск й Надеждё. Гр. ч. хо Фавстъ д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи . Балабушевичу Владиміру . Бъгал вичь Ольгъ . Бирюковичъ Пульхеріи . Волковской Аннъ . Вяхиревой Александръ . о. Василевскому Василію . Вильяновской Людмилъ . Головчинской Маріи . Дубинской Александръ . Пъвицкой Александръ .	120 170 120 120 120 120 120 120 120 120 120	21
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11	Дор шевск й Надеждё. Гр. ч. хо Фавстё д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи. Балабушевичу Владиміру. Бъгал вичь Ольгё. Бирюковичъ Пульхеріи Волковской Аннё. Вяхиревой Александрё. о. Василевскому Василію. Вильяновской Людмилѣ Головчинской Маріи Дубинской Александрѣ. о. Добровольскому Игнатію.	120 170 120 120 120 120 120 120 120 120 120 138	21
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Дор шевск й Надеждё. Гр. ч. хо Фавстё д) изъ оклада въ 120 рублей: Базилевской Софіи . Балабушевичу Владиміру . Бирюковичъ Пульхеріи Волковской Аннё . Вяхиревой Александрё . о. Василевскому Василію . Вильяновской Маріи . Дубинской Александрё . дьвицкой Александрё . о. Добровольскому Игнатію .	120 170 120 120 120 120 120 120 120 120 120 138	21

	D-6 Tr
	Руб. К.
14 о. Игнатовичу Іоанну	120 —
1 F Thomas and Windshall	120
16 Купасовой Евфпосиній	120 -
17 - Сорга Кантуборекаго	120
10 Thousand Out mb	120 -
10 a Hapungay Huranan	108
20 a Mauphuropy Taropy	120
от Покон ской Анексаний	120
ээ темпоми о Пискановскаго	120 -
оо о Порусрину Ассфияу	120
94 Damayoung Flour	120
об Ватеорииз Иринф	120 -
OC Devenopared Our ph	120
от темпечи о Пария Сипера	120
28 Соботковской Маріи	120 —
29 Соколовской Софіи	120
30 Стефановой Варваръ	120 -
21 Program Maning and Maning and American	120 -
32 Тиминской Өеклѣ	120 -
33 Ширинской Ольгъ	120 —
34 о. Якутовичу Игнатію	108
33 Ширинской Ольгъ	160 —
	4284 35
ж) изъ оклада въ 140 рублей:	
ж) изъ оклада въ 140 руолеи.	
1 о. Балабушевичу Игнатію.	7 66
The second server in a state of the state of	1 4 1
О и Патаражения Насиору	140
1 а Заправния Фалиппу	140
т Интерит Анегония	120 00
TO THE RESERVE OF THE PARTY OF	LLL C. I magness
7 убрант о Тосифа Карскаго	140 -
8 Ковалевской Стефанидъ	140 -
9 Крастелевой Маріи	140
10 Кудрявцевой Александръ	140 —
11 дътямъ о. Евгенія Красковскаго	140 -
11 ADIAND O. LIBIOHI LOPROMODOMICS	

		Руб. Н	٤.
19	Лебедевой Марев	140 -	-
12	о. Лихачевскому Василію.	140 -	-
14	о. Некрасову Димитрію	140 -	-
15	о. Поспълову Алексію	140 -	4
16	Павловичъ Евгеній и Софіи.	56 -	+2
17	о. Пънькевичу Григорію	140 -	-
18	о. Рожановичу Адаму	140 -	4
19	Сосновской Наталіи	140	
20	о. Страшкевичу Павлу.	140 -	-
91	Смирновой Госифъ	140 -	-
22	о. Ситкевичу Василію	140 -	TE
23	Скабалановичъ Ольгъ	140 -	7.
24	Тарановичъ Софін	140 -	
25	о. Теляковскому Іоанну	89 4	4
26	о. Янковскому Никанору	140 -	0
		3359 4	8
	З придуп ОВІ жа впеняю тен (с		
	з) изъ оклада въ 160 рублей:		
1			
1 2	о. Будиловичу Иларіону	51 1 160 -	1
2	о. Будиловичу Иларіону	51 1 160 - 164 4	1
2 3	о. Будиловичу Иларіону	51 1 160 - 164 4	1
2 3 4	о. Будиловичу Иларіону	51 1 160 - 164 4 80 - 160 -	1 - 4
2 3 4 5	о. Будиловичу Иларіону	51 1 160 - 164 4 80 - 160 -	1 - 4
2 3 4 5 6 7	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Въръ Куриловичъ Ольгъ	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 160 -	1 - 4
2 3 4 5 6 7	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 160 - 88 4	1 - 4
2 3 4 5 6 7	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 -	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
2 3 4 5 6 7 8 9	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8	1
2 3 4 5 6 7 8 9	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1
2 3 4 5 6 7 8 9	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру Теодоровичъ Евгеніи	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6 160	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1
2 3 4 5 6 7 8 9 10	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру Теодоровичъ Евгеніи Теодоровичъ Александрѣ	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6 160 - 160 -	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру Теодоровичъ Евгеніи Теодоровичъ Евгеніи Ширинской Іуліаніи	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6 160 - 160 - 160 -	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру Теодоровичъ Евгеніи Теодоровичъ Евгеніи Ширинской Іуліаніи Шербинскому Іоанну	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6 160 - 160 - 160 - 160 -	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	о. Будиловичу Иларіону Вераксиной Аннѣ о. Говорскому Льву о. Дедевичу Петру о. Котовичу Василію Клочковской Вѣрѣ Куриловичъ Ольгѣ Калишевичъ Евгеніи о. Михайловскому Павлу Покровской Александрѣ о. Скабалановичу Александру Теодоровичъ Евгеніи Теодоровичъ Евгеніи Ширинской Іуліаніи	51 1 160 - 164 4 80 - 160 - 160 - 88 4 160 - 106 8 38 6 160 - 160 - 160 - 160 -	1 - 14 - 14 - 14 - 14 - 16 - 16 - 16 - 1

	Pv6.	K.
8. На покупку процентных бумагь—за	number of	
40 в свидътельства Государственной	10700	
ренты на 21000 руб	19729	44
Всего въ расходъ .	49644	68
Въ остаткъ: 1) билетами. 417100 р. — к.	a mariage	
1101 - 11 -	418231	11
Балансъ	467875	79
БАЛАНСЪ	183	
вспомогательной кассы на 1-ое 1914-го года.	Январ	Я
Активъ.		
I Касса—а) билетами 417100 р. — к.	A DITCHESON	
и б) наличными . 1131 р. 11 к.	418231	
II Жалованье	726	102024
III Канцелярскіе расходы	161	
	4775	
V Возвратъ взносовъ	391	_
VII Покупка °/о°/о бумагъ	19729	44
1-ой категоріи 13823 р. 93 к.		
2-ой категоріи 5227 р. 48 к.	19051	41
XI Пожарныя пособія	3294	20
	467875	79

Пассивъ.					Руб.	K.
Х Основной капиталь	ren				417100	-
XI Эмеритальные взносы	5000				26661	83
XII Взносы отъ церквей	-	101	18		3300	
XIII Взносы о. Василевскаго					393	
XIV Проценты съ капитала					15043	37
XV Взносы на случай пожара .					5377	59
White the second second				10	467875	79

Предсъдатель Правленія, Протоїерей Петръ Дедевичъ.

Секретарь Правленія свящ. В. Штепенко.

Казначей Правленія свящ. В. Моисеевг.

1914 года февраля 24 дня Гродненскій Епархіальный Ревизіонный Комитеть симъ свидѣтельствуетъ, что настоящій отчетъ вспомогательной кассы духовенства Гродненской Епархіи за 1913 годъ составленъ правильно и согласно съ записями приходо расходной книги за 1913 годъ и вѣрно показываетъ какъ движеніе суммъ вспомогательной кассы духовенства Гродненской епархіи за 1913 годъ, такъ и остатокъ къ 1 января 1914 года.

Предсъдатель Гродненскаго Епархіальнаго Ревизіоннаго Комитета Священникъ Константина Константиновича.

Члены: { Протојерей Владимірг Шевалеевскій. Священникъ Николай Гаваринг. Письмо Редактора духовнаго журнала "Странникъ" отъ 12 февраля 1914 г. на имя Его Высокопреосвященства, Высокопреосвященнъйшаго Михаила. Архіепископа Гродненскаго и Брестскаго. (Печатается согласно резолюціи Его Высокопреосвященства).

Ваше Высокопреосвященство,

Высокочтимый Архипастырь.

Въ настоящемъ году Редакція духовнаго журнала "Странникъ" приступаетъ ко второму изданію полной (въ 12-ти томахъ) Толковой Библіи Проф. А. П. Лопукина, такъ какъ первое изданіе ея, встръченное общимъ одобреніемъ, уже разошлось, несмотря на цъну (3 рубля за томъ).

Стремясь дать наиболье широкое распространение сему полезному и крайне необходимому для духовенства труду, Редакція выпускаеть второе изданіе по самой удешевленной цьнь (1 р. 34 к. за томь въ 500 стр.); издать же Толковую Библію по столь низкой цьнь возможно лишь при наличности болье или менье значитель-

наго количества подписчиковъ.

Имъя въ виду, что Ваше Высокопреосвященство озабочены распространениемъ правильнаго религизнаго въдънія среди Вашей паствы, пріемлю смълость обратиться къ Вамъ, Владыко, съ усердивищею просьбою не признаете ли возможнымъ съ своей стороны оказать содъйствіе къ распространенію Толковой Библіи въ Вашей епархіи.

Испрашивая Вашего Архипастырскаго благословенія на свой трудъ им'єю честь быть Вашего Высокопреосвя-

щенства покорнъйшимъ слугою

Редакторъ "Странника" Статскій Совътникъ Стефанъ Артемьевъ.

begand the and the street disease Craired the state of

пожертвованія.

Въ 1913 году въ церкви Полъсскаго благочанія, Брестскаго уъзда, поступили слъдующія пожертвованія:

- 1) Въ Великорытскую церковь отъ жены горнаго инженера г. С.-Петербурга Е. Н. Арандаренко двъ серіи свътовыхъ картинъ къ волшебному фонарю— "Воцареніе Дома Романовыхъ" и "Жизнь Іисуса Христа" на сумму 27 руб. 40 к. и отъ братства и прихожанъ сей перкви—посеребрянное 2-хъ ярусное паникадило въ 209 руб.
- 2) Въ Гвозницкую церковь крестьянкой дер. Бродятинъ Екатериной Дзыбукъ пожертвованы двѣ металлическія хоругви съ эмалевыми украшеніями стоимостью 60 руб. и мѣстнымъ священникомъ Тоанномъ Карскимъ запрестольный металлическій крестъ въ 40 рублей.
- 3) Въ Луковскую церковь заштатнымъ священинкомъ Павломъ Страшкевичемъ пожертвованъ образъ Благовъщенія Пресвятыя Богородицы въ 50 рублей и намиада къ нему въ 10 руб.; крестьяниномъ села Луково Іосифомъ Стефановымъ Онищукомъ—на благоукрашеніе храма 10 руб.; крестьяниномъ того же села Өеодоромъ Балицевичемъ—30 руб. на тотъ же предметъ.
- 4) Въ Ляховецкую церковъ крестьянами села Ляховець пожертвовано 200 руб. на пріобрътеніе иконы Преображенія Господня, крестьянами села Ляховець Елистемъ Бурштыномъ, Степаномъ Бурштыномъ и Каллиникомъ Касьянюкомъ пожертвовано 375 руб. (по 125 руб. каждымъ) на пріобрътеніе иконы Божіей Матери (точная копія Почаевской) и сіянія къ ней; на покраску церкви внутри и снаружи братствомъ Ляховецкой церкви пожертвовано 200 руб. и приходскимъ попечительствомъ 70 рублей.
- 5) Въ Хотиславскую церковь проживающими въ Америкъ прихожанами пожертвовано 236 р. 50 к. на пріобрътеніе Казанской иконы Божіей Матери, прихожа-

нами той же церкви пріобрѣтена икона Спасителя въ кіотѣ съ надписью— "Сія икона сооружена въ намять исполнившагося 300-лѣтія царствованія Дома Романовыхъ", стоимостью въ 231 руб. 50 коп., катапетасма къ царскимъ вратамъ, цѣною 10 рублей; всенощное блюдо, цѣною 8 руб.; нанихидное блюдо, цѣною 8 руб. 50 коп., два подсвѣчника къ мѣстнымъ иконамъ цѣною 95 руб.; крестьяниномъ Михаиломъ Литвинюкомъ пожертвована икона Архистратига Михаила, цѣною 4 руб. 50 коп.; крестьяниномъ Григоріемъ Бѣльчукомъ—икона Холмской Божіей Матери цѣною 2 руб.; мѣщанкой Еленой Пилецкой—икона Казанской Божіей Матери цѣною 3 руб. и крестьянами с. Хотислава двѣ хоругви на полотнѣ 10 р.

Всёмь поименованнымъ жертвователямъ резолюціей Его Высокопреосвященства отъ 18 февраля 1914 года аа № 665 преподано Архипастырское благословеніе, съ выдачей благословенныхъ грамотъ: 1) братству и прихожанамъ Великорытской церкви, 2) крестьянамъ села Ляховецъ, 3) крестьянину того же села Степану Бурштыну, 4) крестьянину того же села Елисею Бурштыну, 5) крестьянину того же села Каллинику Касьянюку, 6) братству Ляховецкой церкви и 7) прихожанамъ Хотиславской церкви, проживающимъ въ Америкъ.

Въ 1913 году въ Приборовскую церковь, Брестскаго увзда, поступили слъдующія пожертвованія:

- 1) Отъ Приборовскаго сельскаго общества поступило 690 руб. и Селяховскаго общества 67 р. 50 к. на пріобрътеніе новаго колокола въсомъ 120 пудовъ.
- 2) Крестьянами—Романомъ Березюкомь пожертвовано 27 руб., Матвъемъ Пищукомъ—10 руб., Оеклой Симонюкъ 6 руб., Параскевой Василюкъ—20 руб. и Моисеемъ Драганомъ—20 руб. на пріобрътеніе полнаго священническаго облаченія.
- 3) Крестьянами Өеодоромъ Панасюкомъ пожертвовано 10 руб., Тарасіемъ Пищукомъ-6 руб., Алексвемъ

Туникомъ—5 руб., Иваномъ Павлючукомъ—6 руб. и Комаровскимъ братствомъ—8 руб. на пріобрътеніе иконы Препод. Серафима Саровскаго.

- 4) Крестьянка дер. Комаровки Ирина Михайлова Сидорукъ пожертвовала молебное евангеліе въ бронзовомъ золоченномъ окладѣ въ 15 руб., мѣдный позолоченный съ эмалью крестъ въ 6 руб. и на икону мученика Кодрата—25 руб.
- Крестьяниномъ д. Комаровки Өеодоромъ Панасюкомъ пожертвована икона Спасителя въ 6 руб.
- 6) Крестьяниномъ с. Приборово Павломъ Пищукомъ пожертвована икона Авонской Божіей Матери въ 45 р. и лампадка въ 5 руб.

По Клещельскому благочинію:

1) Прихожане Коснянской деркви путемь подушнаго ванеса собради 820 рублей, на каковыя деньги былъ произведень внутренній ремонть и обновленіе Коснянскаго приходскаго храма, а именно; а) произведены перетерка и побълка известью стънъ внутри храма; б) выкрашены масляною краскою панели, скна, двери и полъ въ алтаръ и по солеъ: в) устроенъ запрестольный на горнемъ мъстъ вызолоченный кіотъ, въ которомъ посрединъ помъщена икона Св. Троицы, а по верху изображеніе Жировицкой иконы Божіей Матери въ сіяніи, самый верхъ украшенъ эмальевымъ крестомъ; г) заново полакированъ и вызолоченъ иконостасъ, боковыя стънныя иконы и два кіота. Сверхъ того мъщанками д. Дашей Маріей Селивоникъ, Маріей Петлешукъ, Пелагіей Лещинской, Ксеніей Маркевичъ и Агафіей Ничипорукъ пожертвованы: а) два высеребряные металлические подсвъчника предъ мъстными иконами; б) два такихи же вынесныхъ подсвъчника; полушелковая завъса для царскихъ врать; г) мъдный высеребряный напрестольный кресть и д) высеребряное блюдо для просфоръ-все стоимостью 77 руб. 21 кон. Въ дълъ ремонта особенно

дъятельное участіе проявиль церковный староста Оома Пиличукъ подъ руководствомъ священника Евгенія Марусова.

- 2) Прихожане Вольковской церкви собрали 1300 р., на которые построена новая деревянная въ два яруса колокольня высотою оть цоколя до креста 24 аршина, а также окрашена приходская церковь снаружи и внутри масляною краскою.
- 3) Въ Курашевскую церковь крестьянкой села Курашева Іустиной Михалюкъ пожертвована икона свв. мученниковъ Маккавеевъ, писанныя на цинкъ, въ золоченой рамъ, стоимостью 40 руб.
- 4) Въ Щитовскую церковь усердіемъ прихожанъ на добровольныя пожертвованія пріобрѣтена новая завѣса къ царскимъ вратамъ и бархатные фіолетовые воздухи съ херувимами—все стоимостью 33 руб.
- 5) Въ Пасынковскую церковь б. Насынковскимъ прихожаниномъ, а нынъ јеродјакономъ Кјево Печерской Лавры Сергјемъ пожертвована серебряная кадильница цъною въ 35 руб.
- 6) Въ Новоберезовскую Вознесенскую церковь вдовою коллежскаго асессора Іустиной Антоновной Вычелковской пожертвована икона Скорбященской Божіей Матери въ оръховомъ кіотъ съ висячей ламиадкой предъ ней—стоимостью 70 руб.

Резолюціей Высокопреосвященный паго Михаила, Архіепископа Гродненскаго и Брестскаго, отъ 25 февраля 1914 г. за № 742 всёмы жертвователямы преполано Архипастырское благословеніе съ выдачею установленныхы грамоты: церковному старосты Коснянской церкви Фомы Пиличуку, прихожанамы сей церкви, прихожанамы Вольковской церкви и вдовы коллежскаго ассессора Іустины Вычолковской.

este, Carried and pant, develop

За труды церковнаго старосты Замшанской церкви Трофима Волчика по благоукрашению и ремонту сего храма, а также за сдёланныя имъ въ названную церковь пожертвования резолюціей Высокопреосвященнёйшаго Михаила, Архіепископа Гродненскаго и Брестскаго отъ 25 февраля 1914 года за № 729 преподано ему Архинастырское благословеніе съ выдачею грамоты.

22-го февраля умеръ псаломщикъ Слонимской Свято-Троицкой церкви Гоаннъ **Ярмоловичъ**, 74 лѣтъ,

оставивъ вдову.

26-го февраля умеръ священникъ Нововольской церкви, Сокольского убзда, Григорій Арцышевичь, 49 лѣтъ отъ роду, оставивъ вдову и двухъ непристроенныхъ дѣтей.

Резолюціями Его Высокопреосвященства:

Отъ 25-го февраля за № 746 псаломщикъ Волько-Обровской церкви, Слонимскаго увзда, Петръ Рожко перемъщенъ къ Малечской церкви, Пружанскаго увзда.

Отъ 25 февраля с г. назначенный священникомъ къ Дътковичской церкви, Кобринскаго уъзда, Николай Кандельскій отчислень отъ сего мъста за поступленіемъ на службу въ Минскую епархію.

Отъ 5-го марта за № 856 окончившій Гродненскіе церковно-пѣвческіе курсы Иванъ Печко назначень и. д. псаломщика Крупчицкой церкви, Кобринскаго уѣзда.

За № 854 псаломщикъ Сынковичской церкви, Слонимскаго увзда, Иванъ Судавко перемъщенъ къ Слонимской Свято-Троицкой церкви.

ВАКАНТНЫЯ МЪСТА:

Священника: с. Верстокъ, Брестскаго уъзда, с. Ногородовичахъ, Слонимскаго уъзда, с. Радежъ, Брестскаго уъзда, с. Телятичахъ, гого-же уъзда, Поръчъъ, Гродненскаго уъзда, с. Купленъ, Пружанскаго уъзда, м. Деречинъ, Слонимскаго уъзда, с. Лясковичахъ, Кобринскаго уъзда, м. Мстибовъ, Волковыскаго уъзда, с. Комотовъ, Гродненскаго уъзда, с. Лосинкъ, Бъльскаго уъзда, Черскъ, Брестскаго уъзда, с. Наройкахъ, Бъльскаго уъзда, с. Ивашкевичахъ, Волковыскаго уъзда, с. Мокранахъ, Волковыскаго уъзда, с. Мокранахъ, Брестскаго уъзда, с. Яглевичахъ, Слонимскаго уъзда, с. Чижахъ, Бъльскаго уъзда, с. Чижахъ, Бъльскаго уъзда, с. Чижахъ, Бъльскаго уъзда, с. Чижахъ, Бъльскаго уъзда, Дътковичахъ, Кобринскаго уъзда, и Нововолъ, Сокольскаго уъзда.

Псаломщиновь: с. Суражь, Бълостокскаго уъзда. с. Близной, Слонимскаго уъзда, с. Збуражъ, Брестскаго уъзда, с. Збуражъ, Кобринскаго уъзда, с. Горкахъ, Кобринскаго уъзда, с. Горкахъ, Кобринскаго уъзда, с. Городисскъ, Бъльскаго у., с. Кнышинъ, Бълостокскаго уъзда, с. Дътковичахъ, Кобринскаго уъзда, м. Цъхановцъ, Бъльскаго уъзда, Приборовъ, Брестскаго уъзда, Волько-Обровскъ, Слонимскаго уъзда, и с. Сынковичахъ, Слонимскаго уъзда.

750 1 610



ОТДЪЛЪ НЕОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

Торжество освященія обновленнаго храма въ с. Островѣ, Сокольскаго уѣзда.

Редк е и глубокознаменательное торжество переживали пр хожене с. Островь, Сокельскаг убала 30-го янверя сего года. Въ этотъ день Его Преосвященствомъ, Преосвященствомъ Владиміромъ, Епископомъ Вътостокскимъ совмъстно съ многочисленнымъ духовенствомъ торжественно совершено освящение обновленной въ молитвенную и благ дарную Господу Богу память трехсотльтія царствованія Дома Романовыхъ приходской Свято-Успенской церкви.

Мить не пришлось быть въ этой церкви до освящения, но, по словамь бывавшихъ въ ней ранте, обновленный храмъ пере троенъ почти заново; это огмътилъ и въ своемъ словъ Преосвященнъй пій Владыка, сказавши, что храмъ этотъ "тотъ да не тотъ". Поражаетъ въ немъ новый величественный иконостасъ, изящно отлъланный и богат вызолоченный; въ обновленномъ храмъ масса свъта, новыя художественной р боты иконы, дорогіе кюты; чистый внутренній видъ храма и удачно подо-

бранные цвёта красокъ приводили въ восхищение всёхъ участник въ торжества. Много потрудился настоятель сей церкви о. Іоаннъ Сёмашко. Приходится удивляться, какъ онъ, перегруженный работой (нъ состоитъ иси. обяз. Предсёдателя Сокольскаго Уёзднаго Отдёленія, Утаднымъ Наблюдателемъ ц пр школъ, завёдующимъ двухклассной ц.-пр. школой), все это успёль выполнить, за всёмъ доглядёгь, указать, найти хорошихъ работниковъ, такъ разукрасить и такъ передёлать храмъ, что, войля въ него, не узнаешь, что стоишь не въ новой, а вь старой церкви. Велика заслуга его церкви еще и въ т. мъ, что онъ съумёлъ собрать на ремонтъ такую громадную сумму денегъ—6 тысячъ рублей!

Эготь факть много говорить о томь, что между пастыремь и насомыми существуеть взаимное довърје, посомые любять, слушають своего пастыря и на пламенныя его ръчи о необходимости обновленія обветшавшаго храма отвътили полнымь и единодушнымь согласіемь и дази не бходимыя на этоть ремонть средства. Какое утъщеніе для пастыря, какое свътл е, радостное и умилительное торжество для прихожань! Да благословить ихъ Богь за это доброе душеспасительное дъло!

На торжество освященія храма Преосвященнъйшій Втадыка Владиміръ прибыль изъ Гродны съ почтовопассажирскимь поъздомъ въ уъздный гор. Соколку 29-го

января въ 3 часа дня.

Пріятно видёть и сознавать, что православные въ нашей містности ловять минуты свиданія съ Архи-пастыремь, дорожать посіщеніями Его и стараются не пропустить рідкихь минуть пребыванія Его среди нихь. Такь было и въ Соколкі. Узнавши, что проіздомь черезъ Соколку въ с. О тровь будеть Владыка, небольшая семья православныхъ жителей Соколки поспішила на вокзаль къ Его встрічь. Здісь мы виділи и военныхъ, и штатскихъ, и чиновниковъ, и горожанъ, и много—много простолюдиновъ. Военнымъ строемъ подъ командой своего учителя гимнастики офицера пришли ученики містнаго городского училища и расположились въ ожиданіи при-

хода побзда рядами на перронб вокзала. Впереди учениковъ стали учащіе въ полномъ составѣ во главѣ съ инспекторомъ училища г-мъ Муравьевымъ. Хорошо спъвшійся хоръ воспитанниковъ подъ руководствомъ учителя пѣнія, мѣстнаго псаломщика, воодушевленно пропѣлъ "исполла эти деспота" на святительское благословеніе. Лъти привътствовали нашего благостнаго Владыку, а Онъ ласково, сердечно поблагодарилъ ихъ за встръчу, за пъніе и молитвы, побесъдоваль съ г. Муравьевымъ и прочими учащими, благословиль ихъ и народъ и прослѣдовалъ въ залъ 1-го класса, гдѣ принялъ представляющихся Ему начальствующихъ лицъ; здъсь-же благосл словилъ Законоучителя іеромонаха о. Павла, котораго отпустиль домой, освободивь его отъ поъздки въ с. Островъ на освящение. Съ вокзала Владыка отбылъ провожаемый благ желаніями православных в обывателей города подъ дружное пъніе учениковъ. При выталь изъ гор да Его Преосвященство быль привътствованъ христолюбивымъ россійскимъ воинствомъ, когда пр взжалъ мимо расположенія казармъ м'єстнаго п'єхотнаго польа; солдаты отдавали честь, гремъта полковая музыка. Тасъ подъ торжественный звонъ колоколовъ, подъ пѣніе святыхъ молитвъ и величественные звуки гимна Владъка, сопровождаемый исправник мъ г Набоковымъ и исп. обяз. Собольского Благочинного, отправился въ дальнійшій путь. Предстояло протхать на лошадахъ 18 верстъ. Погода благопріятствовала; дорога стараніями йеправника была приведена въ надлежащій вилъ. Незамѣтно по ш ссе добхали до с. Шудялова, откуда до с. Островъ по грунтовей дорегъ всего 3 версты. Въ Островъ всъ приготовились въ жиданти прибытія Владыки: вся ульца была чисто выметена и высыпака желтымъ нескомъ; при вывздв изъ деревни устрена арка, здвсь толна крестьянъ радостно привътствовала Архипастыря хлёбомъ-солью. В тъ и д мъ настоятеля; добродушная матушка пранимаеть дорогого, высокаго гостя по русскому обычаю хльбомъ-солью. Было немного болье 5 часовъ вечера.

The court paragraph of the contract of the court of the c Послъ непродолжительнаго отдыха въ 6 часовъ вечера Владыка со славою прошелъ въ обновленный храмъ для совершенія всенощнаго бдёнія. Въ храмъ Преосвященнъйшаго Архипастыря встрътилъ со святымъ крестомъ мъстный священникъ о. Іоаниъ Съмашко, который въ своей ръчи благодарилъ Владыку за прибытіе на скромное сельское торжество, —доложиль, что прихожане—народъ религіозный, богомольный, отзывчивый, любять свой храмъ и на ремонть его собрали около 6 тысячъ рублей, что они върноподданные своего возлюб еннаго Монарха Благочестивъйшаго Государя Императора и свои пожертвованія на обновление сего храма собради въ молитвенную и благодарную Госпеду Богу память трехсотлетія царствованія Дома Романовыхъ; въ заключение своей ръчи о. Іоаннъ земно поклонился Владыкъ и просилъ благословить его преданныхъ прихожань, принад дисания дамантерия динизирования

Началось совершение всенощнаго бдёнія. На литію выходиль Преосвященнъйшій Владыка и 8 священниковь; вмъсто 2-ой касизмы сказалъ прекрасную проповъдь священникъ Самогрудской церкви о. Давидъ Якобсонъ. Во время пънія канона неутомимый благостный Владыка помазываль богомольцевь священнымь елеемь, а одинъ изъ скященниковъ раздавалъ благословенный хлъбъ. Народу было такъ много что помазаніе продолжалось болве 11/2 часа, при этомъ отмвчу, что благодаря умвлому распоряженію исправника никакой сутолоки не было, богомольцы подходили къ помазанію въ порядкъ, благоговъйно, чъмъ въ значительной степени облегчалось помазаніе и главное не нарущалось церковное благочиніе, не умалялось, а возвышалось у всёхъ молитвенное настроеніе. Около половины 11-го часа ночи окончилась всенощная. Преосвященнъйшій Владыка при трезвонъ колоколовъ въ предшествіи крестнаго хода и духовенства отправился въ домъ священника для отдыха. Первый день торжества прошель. Благодаримь тя, Господя!

На другой день въ 9 часовъ утра было совершено освящение воды и ровно въ 10 часовъ Владыка со славою пришелъ въ церковь для совершения великаго освящения храма.

Освящение храма-чинъ вообще торжественный, а такой-же чинъ "отъ архіерея творимый" священнодійствіе въ особенности величественное, торжественное и умилительное. Когда по окончаніи освященія Владыка произносиль поучение народу, у прихожанъ текли слезы: то были слезы радости, слезы благодарности за то великое утвшеніе, какого они сподобились удостоиться въ день ихъ духовнаго церковнаго торжества. Владыка съ грогательною отеческою ласкою похвалиль прихожань за ихъ стараніе въ обновленіи и благоукрашеніи своего родного храма, благодарилъ о. Іоанна Сѣмашко за предпринятые имъ труды, настояніемъ котораго такъ благолъпно украшенъ и обновленъ сей храмъ; Владыка вы: еказаль свое впечатлъние при видъ произведеннаго ремонта, что посътивни сей храмъ въ третій разъ, онъ не узнаеть его-, это храмъ тоть, да не тотъ". Высказывая свою радость по поводу такой отзывчивости прихожанъ на доброе дъло, Владыка напомнилъ прихожанамъ, чтобы они и въ будущемъ всегда имѣли въ себъ такую ревность о дом'в Божіемъ и не жалели средствъ на поддержание въ немъ благольния. Призывая Божие благословеніе на прихожань, Владыка сказаль, что на это торжество хотёль пріёхать самъ Высокопреосвященнёйшій Михаилъ, Архіепископъ Гродненскій и Брестскій, но. перенесши только что тяжкую болбань, не могь прибыть, а поручиль освятить храмъ Ему-что Высокопреосвященнъйщій Архіеписковъ Михаилъ тронуть быль просьбой прихожанъ прибыть на освящение и теперь черезъ Него ниспосылаеть свое Архипастырское благословеніе. Въ заключеніе Преосвященнъйшій Владыка Владиміръ поучаль прихожанъ вознести и возносить свои усердныя молитвы о здравіи и долгоденствіи нашего Архипастыря.

Послѣ освященія храма началась божественная Литургія, совершенная Преосвященнѣйшимъ Владиміромъ въ соучастій ключара Гродненскаго Кафедральнаго собора протоіерея о, Константина Михаловскаго, о. Іоанна Пилиховскаго, исп. обяз. Сокольскаго благочиннаго о. Сергія Лесневскаго, о. Давида Якобсона, о. Антонія Котовича и о. Василія Иванюка. Во время запричастнаго стиха были произнесены 2 проповѣди—одна въ церкви духовникомъ Сокольскаго благочинія о. Іаковомъ Балабушевичемъ и другая съ церковной паперти на церковномъ погостѣ священникомъ о. А. Цинцевичемъ.

Послѣ Литургія неугомимый Владыва сказаль еще поучение о жизни, двятельности, въроучении и смерти Святителей Христовыхъ Василія Великаго, Григорія Богослова и Іоанна Златоустаго, память котораго праздновалась въ день освященія храма. "Взирающе на скончавіе жительства подражайте върв ихъ", наставлялт Владыка; стойте твердо въ въръ православной такъ, чтобы ни соблазны, ни самая смерть не могли насъ заставить отречься отъ въры апостольской, уклониться въ ересь, подобно безбожнымъ Арію, Несторію и др. еретикамъ, а всегда съ твердостью отстанвать свою въру, обличать ересеучителей, -- помнить, что только одна истинная и спасительная въра-это въра православная, въра чудодъйственная, могущая отложить смерть до слъдующаго дня, чтобы черезъ сіе очевидное и осязательное чудо склонить къ принятію вёры христіанской язычника или еврея, какъ это было съ евреемъ-врачемъ Госиф мъ при блаженной кончинъ сватителя Василія Великаго. Напомнивши, что обновленный храмъ посвященъ памяти Пресвятыя Владычицы нашея Богородицы въ честь Ея славнаго Успенія, Владыка призываль молиться Ей всегда, чтобы Она своимъ Божественнымъ Покровомъ ограждала весь христіанскій православный міръ отъ всякихъ бъдъ и скорбей и особенно предстательствовала предъ Богомъ о спасенін прихожанъ сей святой церкви. Затъмъ быль отслужень молебень Пресвятой Богородицъ

и Святителямъ. Преподавши еще разъ свое святильское благословение и наставление. Владыка, привътствуемый восторженно богомольцами, отбылъ изъ храма въ домъ священника.

Въ 6-ть часовъ вечера, благословивши радушную хозяйку, родныхъ о. Іоанна и гостей, Владыка отправился въ сопровождении Исправника и исп. обяз. Сокольскаго Влагочиннаго въ обратный путь черезъ г. Соколку въ Гродно.

Священникъ А. Цинцевичъ.

Наказаніе Божіе за кощунство.

Господь не оставляеть Св. Православную церковь безъ Своихъ благодатныхъ знаменій. По сообщенію о. Клещельскаго благочиннаго въ октябръ мъсяцъ минувшаго года въ Пасынковскомъ приходъ, Бъльскаго уъзда, десница Божія покарала одного богохульника, изрыгавшаго безумныя слова на Пресвятую Владычицу Богородицу. Богохульникъ изъ крестьянъ Пасынковскаго прихода, раньше служиль чиновникомъ въ г. Гродив. Въ революціонные годы за свое свободомысліе быль препровожденъ по этапу въ родную деревню, а затъмъ поступиль на частную службу въ редакцію одней газеты въ качествъ корректора. Въ октябръ м-цъ прошлаго года онь прібхаль на 2 недбли на родину. Желая блеснуть своимъ умомъ предъ односельчанами онъ однажды началъ кощунствовать, изрыгая хулы на пресвятую Богородицу. Перстъ Божій не замедлиль наказать его. Лишь только онъ пришелъ въ домъ своихъ родныхъ и прилегъ на постель, какъ почувствовалъ, что одна половина его организма съ головы до ногъ парализована. Онъ хотелъ встать, но его бросило на поль подъ печь и онъ уже ве могъ самъ встать; его подняли и увезди въ увздную больницу.

Христіанскій постъ и современная медицина.

Продолжение *).

Такъ называемое сухояденіе, т. е. употребленіе въ пищу хліба, овощей безъ варева и масла, а также обыкновенная постная пища вооружаеть противъ себя людей науки физіологовъ, медиковъ и др.—главнымъ образомъ потому, что помимо мясного питанія, какъ говорять они, ність возможности удовлетворить потребностямъ организма въ питательныхъ веществахъ.

Мъриломъ этой потребности служила такъ называемая формула мюнхенскаго физіолога Yoit'а, по которой человъку необходимо въ сутки:

118 гр. бълка, 56 гр. жира и 500 углеводовъ (сахарныхъ веществъ).

Приблизительно такое количество питательных веществъ и потребляется, по межнію противниковъ христіанскаго поста, при существующемъ мясномъ питаніи.

Но изследованія физіолога Г. Ф. Бунге, гигіениста М. Рубнера, химико-физика В. Оствальда и мн. др. съ различныхъ точекъ зренія опровергають формулу Yoit'а. Этими изследованіями установлена преувеличенность ея втрое, если не больше, противъ естественнаго каличества, необходимаго при работе питательныхъ веществъ.

Рубнеръ, напримъръ, доказалъ, что бълка совершенно достаточно и 1/4 требуемаго Yoit'омъ.

Въ этомъ убъждають насъ также и недавно производившіеся въ Іэльскомъ университетъ (С.—А. С. Штаты) опыты профессора Читлендена.

Они настолько интересны и въ то же время важны, что мы знакомимъ съ ними своихъ читателей.

Были образованы три совершенно различныхъ по составу группы: изъ 5 профессоровъ, 13 солдатъ и 8 атлетовъ—студентовъ въ возрастъ 24—27 дътъ. Въ пищъ

^{*)} См. NeNe 7 и 8 Гродн. Епарх. Въд.

ихъ бълокъ уменьшался до возможнаго минимума. Опытъ продолжался около шести мъсяцевъ. Потребленіе бълковъ организмомъ спустилось до 50 и даже до 34 гр. въ день и при этомъ вст участники чувствовали себя необычайно хорошо и у встав безъ исключенія значительно прибыло силы. Это измърялось динамометромъ, который показаль въ группъ селдатъ прибыль силы 50—121°/о и въ группъ студентовъ—атлетовъ 16—89°/о. Число калорій *) въ ежелиевной нищъ было менте 2500.

Эти опыты подтвердили предположенія нѣкоторыхъ гигіенистовь, что для нормальнаго питанія человѣка требуется объка гораздо меньше признаваемой теперь обычной нермы; на уменьшеніе объка въ пищѣ на цѣлую половину организмъ отвѣчаетъ "увеличеніемъ силы и выносливости въ поразительной степени".

Отсюда выводъ приходится сдѣлать такой: бѣлокъ необходимь для питанія человѣка, но количество его не должно быть велике, иначе онь отвлекаетъ на себя живую энергію организма, утомляя и ослабляя его. Какъ бы ни быль заженъ бѣлокъ самъ по себѣ для питанія человѣка, но по количеству въ пищѣ онъ долженъ быть лишь приправой" ея, но никакъ не главной ея частью.

Стало быть, при мясномъ питаніи вводится громадное количество излишнихъ бълковъ и организмъ затрачиваетъ чрезмърное количество работы на расщепленіе,

^{*)} Питательность пищи и силы, даваемыя ею человъку, научно опредъляются калоріями, т. е. теплотой, которая возникаєть въ крови, когда пищевые соки, поступающіе въ нее изъ пищеварительныхъ органовъ, встръчаются въ ней съ кислородомъ, приносимымъ кровью со стороны легкихъ, и происходить окисленіе этихъ соковъ, т. е. сгораніе. Одна калорія есть теплота, нужная, чтобы нагръть 1 литръ воды на одинъ градусъ Цельзія. Если, напримъръ, сказать, что человъку, имъющему 4—5 пуд. въса, въ среднемъ надо 2500 калорій въ день, это будеть значить, что ему нужно будетъ въ день такое количество такой пищи, калоріи которой могли бы нагръть 25 литровъ воды (около 1 ведра) до 100 Цельзія, т. е. до кипънія. Такъ какъ составъ и усвояемость пищевыхъ продуктовъ различны, то различно и количество калорій, даваемыхъ каждымъ изъ нихъ фунтъ телятины, напримъръ, даетъ 6 лотовъ бълка и 560 калорій, а фунтъ ржаного хлъба всего 2 лота бълка, но благодаря обилю углеводовъ въ итогъ все же 800 калорій, т. е. въ полтора раза болъе рабочей энергіи чъмъ фунтъ телятины.

перевариваніе, скисленіе, усвоеніе и пр. совершенно ненужныхъ ему излишнихъ веществъ. Ясно, что машина, вынужденная работать сверхъ установленной для нея нормы, долго протянуть своего существованія не можеть.

Спеціалисть по подобнымь вопросамь, нашь знаменитый современникь механикь—изобрътатель Эдиссонь и высказался въ этомъ смыслъ.

Разсматривая человъческій организмъ, какъ динамомашину Эдиссонъ приходитъ къ заключенію, что при существующемъ образъ питанія, который по питательности раза въ три превосходитъ необходимую, человъческая машина преждевременно изнашивается и люди не умираютъ, а кончаютъ, т. е. самоубійствомъ.

Современные представители медицины дълають болъе детальное изслъдование вопроса о "перекармливании организма, главнымъ образомъ, бълками, какъ слъдстиемъ мясного питания. Это перекармливание влечеть за собою пълую серію бользней отъ желудочныхъ, суставныхъ вплоть до нервныхъ и мозговыхъ и само представляетъ собою бользнь, извъстную подъ именемъ Альбуминизма *).

Болѣзни—эти суровые вѣстники смерти—всегда сопутствуютъ мясному питанію. И неудивительно: мясо содержить въ себѣ всевозможные яды, и, кромѣ того, содѣйствуетъ развитію и размноженію ядовъ въ организмѣ. Яды, содержащіеся въ мясѣ, суть слѣдующіе: итомаины (всевозможные трупные яды), затѣмъ, токсины (яды, развивающіе броженіе), леукомоины, креатинъ, креатининъ, лейцинъ, тирозинъ, мясо-молочная кислота, мочевая кислота, мочевина и прочіе отбросы.

Чрезвычайное вліяніе мясной пищи на кровь и зобол'єванія челов'єка весьма обстоятельно выяснены въ превосходномъ труд'є лондонскаго врача—практика и талантливаго ученаго доктора Хейга о мочевой кислотіє. Его зам'єчательные выводы и наблюденія вошли теперь въ сснову современнаго практическаго ученія о питаніи челов'єка.

^{*)} Доктора; Доккъ, Ломаннъ, Pauchet, Pascault, Зеленковъ, Карницкій и мн. др.

Собственныя страданія заставили Хейга заняться

изучениемъ этого вопроса.

— Я въ теченіе всей своей жизни, пишетъ онъ, страдаль мигренью и, отчаявшись получить сколько-нибудь значительное облегченіе отъ лекарствъ и уже заподозривь было въ себъ органическій недугъ, я съ осени 1882 года отказался отъ употребленія убоины и взамънъ ея началь питаться молокомъ и рыбой, при чемъ порціи послъдней постепенно уменьшаль, пока молоко и сыръ не сдълались моей единственной животной пищей, остающейся дли меня единственной и по сіе время.

Передъ этимъ я перепробовалъ всевозможные способы питанія, именно—увеличиваль порцію мяса, измівняль количество и качество пріемовъ меніве важныхъ нищевыхъ продуктовъ, къ которымъ относятся сахаръ, чай, кофе и табакъ, но... безъ ощутительныхъ результатовъ. Напротивъ, лишь только я пересталъ совсімъ всть мясо, какъ тотчасъ же произошли замітныя переміны припадки головной боли сділались у меня ріже и слабіве; въ среднемъ они стали ноявляться сначала разъ въ неділю, потомъ разъ въ 1, 2, 3, 6, 8 и наконецъ 12 місяцевъ; впослідствій же даже прошло 18 місяцевъ и со мною не случилось ни одного боліве или меніве серьезнаго принадка.

Съ тъхъ поръ къ убойному питанію я никогда болье не возвращался и никогда не возвращусь, такъ какъ только такимъ способомъ я обезпечиваю себъ жизнь, своболную отъ тъхъ страданій, которыя меня предъ этимъ временемъ прямо парализовали, дълая неспособнымъ ни къ какой умственной и усидчивой работъ. И нельзя сказать, чтобы головная боль проявлялась у меня при сидячемъ образъ жизни. Изъ за нея мнъ временами приходилось прекращать даже охоту: она не позволяла мнъ выносить звуки выстръловъ. И это—при жизни въ открытемъ полъ, когда въ теченіе недъли я въ руки не бралъ книги и, слъдовательно, при условіяхъ, которыя были для здоровья гораздо благопріятнъе, чъмъ нынъшнія, когда я тъмъ не менъе пользуюсь здоровьемъ.

Но стоить только мнѣ, позабывъ полученные уроки и считая себя застрахованнымъ отъ прицадка болѣзни, пообѣдать на одной недѣлѣ два или три раза у знакомыхъ и особенно если и разрѣшу себѣ при этомъ мясо и вино, какъ уже могу быть увѣреннымъ, что черезъ 2—3 дня захвораю болѣе или менѣе сильной головной болью.

Эти опыты надъ самимъ собой привели доктора Хейга къ тому заключенію, что его головныя боли происходять главнымъ образомъ, если не исключительно, оть отравленія неправильной и вредной дійствующей на организмъ пищей. Клиническое сходство симитомовъ мигрени и подагры, происходящей, какъ уже точно установлено, именно отъ избытка мочевой кислоты въ крови. -обратило вниманіе доктора Хейга на эту последнюю и ею онь занялся тщательно и съ ръдкимъ талантомъ экспериментатора. Онъ проделалъ рядъ онытовъ, измерялъ мочу у своихъ больныхъ и у себя не только ежедневно, во даже ежечасно, анализировалъ ее, анализировалъ пищевыя вещества и выдёленія послё ихъ пріема, самымъ разнообразнымъ образомъ мѣнялъ условія питанія и работы своего организма, принимая всевозможные лекарства, и итогъ быль для него таковъ: "мочевая кислота, поглащаемая нами съ пищей, главнымъ образомъ съ мясомъ. отравляеть нашу кровь, создавая длинный рядь разнообразныхъ бользней и недуговъ: подагру и ревматизмы, мигрени и психозы, истерію и мозговую и половую неврастенію, сахарную и базедову бользнь, воспаленіе почекъ и печени, кожныя сыпи и экземы, неудержимыя кровотеченія женщинъ, преждевременное выпаденіе зубовъ и волосъ и пр.

Почему же мочевая кислота такъ вредно дъйствуеть на человъческій организмъ и производить всевозможнаго рода бользии?

А вотъ почему. Она, во-первыхъ, нарушаетъ и стъсняеть кровообращение закупоркой волосныхъ сосудовъ, повышаетъ давление крови, раздражая нервную систему, и задерживаеть общій обмінь веществь. Во-вторыхь, она отлагается въ разныхъ містахь организма, разъйдая ткани и вызывая разныя заболіванія.

Мочевая кислота постоянно кочуеть между кровью и плотными тканями тёла, то осаждаясь изъ крови на ткани, то опять растворяясь въ ней. При пониженіи давленія въ крови и усиленія ея кислотности мочевая кислота выталкивается изъ крови въ ткани, а съ повышеніемъ давленія и увеличеніемъ щелочности крови она опять переходить съ тканей въ кровь.

И это кочеваніе идетъ весь день, ибо давленіе и кислотность крэви въ человъкъ мъняется постоянно въ зависимости отъ его работы, усталости, случайной простуды, нищи и ир. И сообразно съ этимъ постоянно мъняется и самочувствіе и настроеніе человъка, въ крови котораго мочевая кислота находится въ избыткъ.

Мочевая кислота распространяется въ крови неровно скопляясь особенно въ сочлененияхъ. Растворяясь въ крови, она образуеть слизоподобныя, густыя соединенія состоящія изъмножества медкихъ шариковъ, которые превосходять иногда величиной облые шарики крови. Эти густыя массы съ трудомъ передвигаются въ волосныхъ кровяныхъ каналахъ, закупоривая ихъ собою и прекращая такимъ образомъ кровообращение въ нихъ. Она съ подной силой продолжаеть совершаться уже въ болъе крупныхъ артеріяхъ и венахъ. Легко представить себъ то мученіе, которое изъ этого следуеть для организма. Конечности, руки, ноги, вся кожа холодеють. Сеть нервовъ, смываемая разъбдающей ее смъсью крови и мочевой кислоты, страдаеть. Кровь, уже не проникая въ дальнюю периферію кровообращенія, перестаеть уносить изъ нея остатки перегара веществъ и они скоиляются въ нодкожныхъ слояхъ, раздражая нервы и кожу чисто механически и т. д.

Кромъ того, не надо упускать изъ виду еще того главнаго обстоятельства, что организмъ вслъдствіе постоянной борьбы съ внутреннимъ врагомъ ослабляется и

зачастую не въ силахъ бываетъ защитить себя отъ цълаго сонма опасныхъ вившнихъ враговъ. И въ этомъ ослабленіи особенно н'ікоторых в спеціальных в железъ еще одна причина преждевременной старости.

Скажемъ объ этомъ нъсколько подробнъе.

Выработка защитныхъ средствъ организма даеть на долю, главнымъ образомъ, сосудистыхъ железъ (щитовидной и другихъ), а также нъкоторыхъ придатковъ мозга, костнаго мозга и пр.

Следствіемъ чрезмерной, слишкомъ упорной и продолжительной работы, затрачиваемой на истребление вредныхь началь, вводимыхь въ организмь съ мясомъ (прямо косвенно), является преждевременное обезсиленіе, перерождение и дегенерація этихъ органовъ. Это посліднее обстоятельство ведеть къ преждевременной старости всего организма со всеми, сопутствующими процессу наступленія ея, психическими эффектами.

Лоранъ, компетентный изследователь старости, опредъляеть старость, прямо какъ "болъзненный процессъ, вызванный дегенераціей, какъ щитовидной, такъ и дру-

гихъ сосудистыхъ железъ".

Рикардъ Гертвигъ въ своей прекрасно составленной лекціи: "о причинъ смерти" говорить: "становятся клътки, лежащія въ основъ функцій, недостаточно регулированными, вследствие временно чрезмерной и слишкомъ продолжительной работы; ихъ орудія, мускульныя и нервныя волоконца, опорныя субстанціи, секреторныя вещества приходять въ негодность, пока не дойдуть до такой степени обветшалости, при какой должны исчезнуть и мальйшіе слыды жизни".

Отсюда видно, что мясная пища, вынуждая человъческій организмъ работать сверхъ нормы, создавая вполить благопріятную почву для развитія болтаней, ослабляя защитные органы для борьбы съ ними,-тъмъ самымъ энергично содъйствуетъ скоръйшему приближе-

нію старости для тъхъ, кто мясомъ питается.

Питаніе мясомъ и еще одной стороной своей содъйствуеть преждевременному наступленію старости.

Это обиліемъ того громаднаго количества кищечныхъ микробовъ, которые получаютъ богатый матеріалъ для своего развитія преимущественно въ мясѣ ненужныхъ объковъ, вводимыхъ обыкновенно мясомъ.

"Изъ встхъ современныхъ данныхъ, пишетъ профессоръ Мечниковъ, вытекаетъ, что источникомъ зла (преждевременной старости) служатъ микробы, кишащіе въ пище-

выхъ остаткахъ".

"Несомивнио, продолжаеть онъ, что нищевые микробы и яды могутъ распространяться въ организмѣ и вызывать въ немъ болве или менве серьезный поврежденія. Отсюда естественный выводъ, что чвмъ болве изобилуетъ кишечникъ микробами, твмъ болве становится онъ источникомъ зла, сокращающимъ жизнь*.

Такимъ образомъ, въ заключение мы получили тѣ же итоги, какие подведены въ диссертации доктора Колье: "Le vegetarianisme et la physiologie alimentaire".

1) Мясо—неполное пищевое средство. Оно заключаеть въ себъ бълокъ съ небольшимъ количествомъ жира

и совстви не содержить углеводовъ.

2) Мясо—возбуждающее пищевое средство. Оно пріучаеть человъка къ излишнему питанію (переъданію, перекариливанію) и подобно алкоголю и другимъ возбуждающимъ средствамъ, вселяетъ въ немъ чувство невозможности обойтись безъ пего.

3) Мясо - ядовитое пищевое средство. Оно содержить въ себъ яды, которые образуются въ тълъ животнаго, во-первыхъ, во время жизни и вскоръ послъ смерти его: во-вторыхъ, при переваривании мяса въ пищеварительномъ каналъ и, въ-третьихъ, какъ результатъ скораго и легкаго загнивания мяса въ кишечникъ.

Въ отношеніи къ мускулатурѣ и общей работоснособности мясо всего болѣе возбуждаетъ, но силъ и дѣйствительной энергіи оно даетъ мало и не надолго.

Доселъ мы говорили объ отрицательномъ значени мясного питанія, какъ основного начала скромнаго носта,

Теперь скажемъ нъсколько словъ о превосходствъ постнаго питанія.

Такъ какъ превосходство постной пищи передъ скоремной лучше всего можеть быть выяснено путемъ сравнительной оцёнки, то мы приведемъ соотвётствующую парадлель между мясной пищей и растительной.

Особенность мяса заключается въ томъ, что оно имъетъ въ себъ бълки и жиры, углеводовъ же въ немъ полный нуль. Эта пища не полная. Въ ней много бълковъ, но для правильнаго питанія, человъку нужно немного бълковъ.

Особенность же растительной пищи состоить въ томь, что она напротивъ, очень богата углеводами, имъя въ то же время и бълки и жиры. Растительные бълокъ и жиръ дають организму то же самое, что дается бълкомъ мяса. Вотъ прекрасная иллюстрація; русскіе и китайцы питаются исключительно растительнымъ бълкомъ и это исключительно здоровыя и сильныя расы.

Мясная пища переваривается желудкомъ, растительная кишечникомъ.

Мясная пища лежить въ желудкъ часа 3—3¹/₂ и туть же почти вся разсасывается. За это время желудокъ пустъеть и вновь является чувство голода. Мясоъды, напримъръ, должны ъсть что нибудь каждые 3—3¹/₂ часа.

Растительная пища остается въ желудкъ недолго и уже черезъ часъ переходитъ къ кишечникъ, гдъ медленно разсасывается въ теченіе 6—7 часовъ. Питательные соки она начинаетъ давать въ полномъ объемъ лишь черезъ часъ послъ ъды, и даетъ постепенно весьма продолжительное время, что для работы обыкновенно и требуется. Вегетаріанцы поэтому ръже могутъ ъсть провнъе работать, не теряя долго силъ.

Мясо посылаеть въ кишечникъ очень мало остатковъ. Они не даютъ достаточнаго раздраженія кишэчнику, остаются въ немъ подолгу, образуя завалы, запоры и вызывая гнилостное броженіе—обычныя страдавія питающихся мясомъ.

Растительная пища возбуждаеть кишечникъ энергично и все пищеварение идеть при этомъ вполнъ нормально. Такой умный врачъ и знатокъ дътскаго организма, какъ покойный докторъ А. А. Руссовъ, постоянно остерегалъ матерей противъ чрезмърнаго кормленія мясомъ: "кишечникъ, говорилъ онъ, прямо отмираетъ у петербургскихъ дътей. Работа дается только желудку, да и то ее стараются всячески ослабить, кишечнику же прямо не начемъ работать и къ зрълому возрасту онъ старчески вялъ и дряхлъ. Безполезныя толстыя кишки заполняютъ всю брюшную полость, а рабочія тонкія кишки—уже дъйствительно тонки и неразвиты".

Вообще о растительной (т. е. постной) пищъ докторъ Гуро пишетъ вотъ что:

"Зерновые хльба мало возбуждають, понемногу отдають свои калорія по мьрь надобности въ нихь, и благопріятно вліяють на мускульную работу, давая возмежность производить ее наиболье экономно... Зерновые хльба проявльють въ общемъ свойство идеальнаго продукта для работающихъ мускулами: мало обременяють желудокъ и отличаются при минимальныхъ затратахъ организма высокой питательностью".

Ашаръ и Пассо показали, что пищевой режимъ, богатый углеводами, а таковымъ является исключительно постный, растительный столъ, облегчаетъ выведение изъкрови хлоридовъ, очищая ее

Итакъ, предъ судомъ современной медицинской науки христіанскій постъ не только не вреденъ, не опасенъ, не нежелателенъ, но онъ еще имъетъ громадныя пре-имущества предъ скоромнымъ столомъ.

Мы увърены, что пройдеть еще немного времени и старые предразсудки касательно древняго церковнаго обычая разсъются въ современномъ обществъ какъ дымъ и всъ увидять, всъ признають громадную пользу для себя христанскаго поста во всъхъ отношеніяхъ и въ смыслъ питанія, и въ смыслъ здоровья, и въ смыслъ развитія, укръпленія и просвътльнія нашего духа.

Свящ. Александръ Введенскій.



"Правительственный Въстникъ"

--оффиціальная газета, общая для всёхъ Министерствъ и Управленій издаваемая по Высочайшему повельнію съ 1869 года при Главномъ Управленіи по дъламъ печати, въ 1914 году будеть выходить по слъдующей значительно расширенной программъ:

Въ строго оффиціальной части газета попрежнему будеть заключать собраніе актовъ берховной и законодательной власти и дъйствій Правительства.

Въ административномъ отдёлё газета ставить задачей давать широкое и возможно полное осведомление о жизни и текущей двятельности Правительства, законодательныхъ учреждений и центральныхъ административныхъ органовъ.

Другимъ широко поставленнымъ отдъломъ газеты явится придворный (извъстія о жизни Августъйшей Фамиліи, Высочайшихъ посъщеніяхъ, путешествіяхъ и мъстопребываніи, Высочайшихъ отмъткахъ, резолюціяхъ, телеграммахъ.).

Жизнь столицы будеть представлена обстоятельной городской

хроникой.

Въ отдълъ провинціальномъ особенное вниманіе будеть обращено на дъятельность мьстныхъ правительственныхъ органовъ и учрежденій, на жизнь городскихъ и общественныхъ управленій; будуть даваться статистическіе обзоры и очерки экономической, торгово-промышленной и сельско-хозяйственной жизни Россіи, отчеты о дъятельности мъстныхъ научныхъ и просвътительныхъ учрежденій и обществъ.

Въ особый отдълъ будетъ выдълена земская жизнь, гдт будетъ даваться освъщение культурной работы и начинаній земскихъ организацій на мъстахъ.

Заграничный отдёлъ будеть давать обзоры культурно-политической жизни за границей и сообщенія собственныхъ корреспондентовъ изъглавнейшихъ центровъ Европы. Экономическая и торгово-промышленная жизнь иностранныхъ государствъ въ ихъ взаимоотношеніи къ русской промышленности и торговле будеть отражаться донесеніями русскихъ консуловъ за границей.

Въ отделъ "Наука и Жизнь" будетъ преследоваться понуляризація новъйшихъ научныхъ открытій и изследованій во всехъ областяхъ знанія и ихъ практическаго примъненія въ техникъ и жизни.

Въ библіографическомъ отдъль будуть помъщаться сообщенія объ оффиціальныхъ изданіяхъ Министерствъ и Управленій и отзывы и рецензіи о новыхъ книгахъ по разнымъ отраслямъ знаній.

Въ отдълъ "Театръ и Искусство" будеть освъщаться дъятельность Императорскихъ театровъ и отмъчаться серьезныя явленія въ области русской сцены вообще. Редакція предполагаєть широко отводить страницы газеты серьезной разработкъ литературныхъ темъ, помъщая статьи и фельетоны по вопросамъ литературы, науки и искусства, съ особеннымъ вниманіемъ останавливаясь на вопросахъ отечествовъдънія въ самомъ широкомъ смыслв.

 Наконецъ, въ газетъ будутъ помъщаться свъдънія и распоряженія по дъламъ печати, списки и перечни разръшенныхъ къ представле ію пьесъ, оффиціальныя извъщенія отъ различныхъ въдомствъ и объявленія

Подписная цёна внутри Имперіи: на годъ—12 р., на другів сроки—по 1 р. за мъсяцъ; за границу: на годъ—18 р., или по 1 р. 50 к. за мъсяцъ. За объявленія взимается по 25 коп. со строки петита; за разсылку при газетъ приложеній—по ½ коп. съ лота.

Подписка и пріємъ объявленій производятся въ конторѣ газеты— С.-Петербургъ, Фонтанка, 57, зданіе Министерства Внутреннихъ Дълг.

Книжная Лътопись

Главнаго Управленія по дѣламъ печати въ 1914 году

будетъ выходить по прежнему еженед ѣльно по слѣдующей программѣ:

- а) Перечень въ алфавитномъ порядкъ книгъ, напечатанныхъ въ въ Россіи какъ на русскомъ, такъ и на другихъ языкахт;
 - б) Алфавитный указатель авторовъ, переводчиковъ, редакторовъ и т. д.
 - в) Предметный указатель, представляющій собою сводъ всего напечатаннаго за нетіблю.
- II. Разныя извъстія, касающіяся книгопечатанія и книжной торговли Частныя объявленія.

2 раза въ годъ:

- а) Указатель авторовь за 6 мъсяцевъ;
- б) Сводный предметный указатель за то же время;
- в) Руководящія статьн.

Ежегодно.

Сводный годовой систематическій указатель предметовъ. Кромъ того, при "Книжной Лътописи" будутъ печататься Алфавитные списки сочиненій, разсмотрѣнныхъ иностранною цензурою.

Подписка принимается въ предълахъ одного года; на полугодія же-съ 1-го января или съ 1-го поля.

полписная цъна:

	Внут			и: за год за ^{1/2}							
	Заг			годъ .							
			38	1/2 года			5	21			
Отдъльный	номерт	ь (безъ	пер	есылки)	 ,					15 1	коп.
Указ	атели 1	въ розн		не прод							

Плата за объявленія:

1 страница 1/2 "		1		15	руб.	
	29	8		8	32	
712				- 4		

Для библіотекъ и любителей изданіе печатается съ одной стороны: подписка только годовая-цъна 9 р., за границу-14 р.; въ розницу не продается.

Подписка и объявленія принимаются при контор'я редакців (Театральная, 1), а также въ книжныхъ магазинахъ Тов. М. О. Вольфъ (Гостиный дворъ), А. С. Суворина (Невскій, 40), Тов. И. Д. Сытина (Невскій, 68), "Правовъдъніе" И. К. Голубева (Москва, Николаевская, д. Славянскаго Базара) и М. Д. Наумова (Москва, Бол. Лубянка, д. Страхов. О-ва "Россія").

Въ Конторъ Редакціи "Правительственного Въстника", Спб., Фонтанка, 57, зданіе Министерства Внутреннихъ Делъ.

продаются:

1. ПОЛНЫЙ АЛФАВИТНЫЙ СПИСОКЪ драматическимъ сочиненіямъ на русскомъ языкъ, дозволеннымъ къ представленію безусловно составл. по 1-е января 1904 года (цъна 1 р., перес.—15 коп.) и къ нему дополнительные списки: 1-й, составлен. по 1-е мая 1905 года (цъна 15 к... пересылка 2 к.), 2-й, составл. по 1-е априля 1908 г. (цина 40 коп., перес.—8 к.), 3-й, составл. по 15-е апръля 1910 года (цвна 40 коп. перес.—8 к.), 4-й, составл. по 1-е января 1912 г. (цвна 40 коп., перес.— 8 к.) и 5-й, составл. по 1-е явваря 1913 г. (цвна 40 к., перес. 6 к.).

И. ПОЛНЫЙ АЛФАВИТНЫЙ СПИСОКЪ драматическимъ сочинениямъ на русскомъ языкъ, одобреннымъ нъ представлению на сценъ народныхъ театровъ, составленный по 1-е апръля 1908 года (цъна 40 коп., перес. 6 к.), и къ нему дополнительные списки: 1-й, составл. по 15-е апръля 1910 г. (цъна 10 коп., перес.—2 к.) и 2-й, составл. по 1-е января 1912 г. (цъна 10 коп. и перес.—2 коп.) и 3-й, составл. по 1-е января 1913 г. (цъна 10 коп. и перес.—2 коп.).

III. А.ІФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ книгамъ и брошюрамь, а также нумерамъ повременныхъ изданій, аресть на которые утвержденъ сулебными установленіями по 1-е января 1913 года (цвна 70 коп., перес.— 8 коп., и къ нему 1-е дополненіе, составл. по 1-е апръля 1913 года (цвна 10 коп., перес.—2 к.).

На высылку этихъ издавій подъ заказной бандеролью прибавляется 7 коп. За утрату простой бандероли контора не отвъчаетъ. Въ кредить или наложеннымъ паатежомъ изданія не высылаются.

Въ той-же Конторъ продается "Историческій очеркъ Министерства Внутреннихъ Дѣлъ, 1802 1902", въ 3 томахъ, ін folio, (до 650 стр.) на мъл. бум., со множ. рисунковъ. Цъна 15 рублей съ пересылкою.

ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА на 1914 годъ

2 р. 40 к.

въ годъ.

на ежедневную народную газету

1 р. 30 к.

на полгода.

"Сельскій 🏶 Въстникъ"

(Тридцать четвертый годъ изданія).

Въ 1914 году газета "Сельскій Въстникъ" будетъ выходить по прежней широкой программъ.

Съ 1 января 1914 г. Редакція "Сельскаго Въстника" продолжаєть, въ интересахъ подписчиковъ, выпускъ газеты ежедневно по прежней расширенной программъ, съ иллюстрированными воскресными пумерами, и сохраняеть все число безнлатныхъ приложеній, при прежней подписной цѣнъ въ 2 р. 40 к. въ годъ и 1 р. 30 к. на полгода.

При этой подписной цвив и при обиліи печатнаго матеріала "Сельскій Въстинкъ" является самой дешевой народной газетой, такъ какъ одино нумеръ газеты, съ приложеніями, для подписчиковъ стоитъ менъе і коп.

Въ теченіе года подписчики "Сельскаго Въстника" получатъ:

1) ЕЖЕДНЕВНУЮ ГАЗЕТУ по вторникамъ, средамъ, четвергамъ. натвидамъ и субботамъ, за исключеніемъ дней послепраздничныхъ. Содержавіе: законы и распоряженія Правительства, отчеты о засъдапіяхъ Гос. Совъта и Гос. Думы, телеграфныя извъстія, статьи и бесъды по развымъ текущимъ вопросамъ и событіямъ, хроника (Послъдвія извъстія, Петербургскій дневникъ, Московскія въсти и изъ Русской жизни), сообщенія изъ деревни, отвъты на срочные вопросы подписчиковъ и т. п. По субботамъ извъстія о биржевой стоимости проденти. бумагъ и о цвнахъ на хлъба и проч.

2) ЕЖЕНЕДЪЛЬНО ВОСКРЕСНЫЙ Ж съ РИСУНКАМИ. Въ этомъ пумеръ помъщаются: статьи религіозно-правственнаго и историческаго содержанія, описанія разныхъ мъстностей Россін и иностранныхъ государствъ, повъсти, разсказы, стихотворенія, отдъль "Обо всемъ" и

"Страничка шутки и забавы"

3) Безплатныя приложенія къ газеть:

а) Календарь и справочную книжку "Сельскаго Въстника" на 1914 г. съ табель-какендаремъ, картою Россійской Имперіи и мног. рисунк.

б) 52 №№ сельско-хозяйственнаго еженедъльнаго журнала "Дере-

венское Хозяйство" съ рисунками.

в) 52 №№ еженедъльнаго журнала "Отвъты на вопросы подпис-

г) 24 №№ журнала "Кустарный Трудъ", съ рисунками и чертежами. д) Книжные обзоры Склада "Сельскаго Въстника" иъсколько разъ

въ годъ.

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ съ доставкою и пересылкою:

НА ГОДЪ съ 1-го Явваря по З1-е Декабря со всъми приложеніями 2 руб. 40 коп. НА ПОЛГОДА съ 1-го Явваря или съ 1-го Іюля или вообще на 6 мъс. 1 руб. 30 коп. На прочіе сроки: на 1 мъсяцъ 30 коп., на 2 м.—50 коп., 3 м.—70 коп., 4 м.—90 коп., 5 м.—1 р. 10 коп., 6 м.— 1 р. 30 коп., 7 м.—1 р. 50 коп., 8 м.—1 р. 70 коп., 9 м.—1 р. 90 коп., 10 м.—2 р. 10 коп., 11 м.—2 р. 30 коп.

Полугодовые и разносрочные подписчики не получають Календаря; желающіе получить это приложеніе доплачивають 25 коп.

WELDWIND WARRED TO THE OTHER

ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА на 1914 годъ

2 µ.
на годъ.

па издаваемый при "Сельскомъ Въстникъ" за особую подписную плату журналъ

1 р. 20 к. на полгода.

"Родная Страна"

(Третій годъ изданія).

Ежемъсячный иллюстрированный, литературно-историческій семейно-общественный и научно-популярный общедоступный журналъ.

Выходить книжками до 5 печатныхъ листовъ (40 страницъ большого формата) на хорошей бумагѣ въ обложкъ.

Программа журвала: изящная литература. Романы, повъсти очерки, разсказы и проч. Искусства: живопись, зодчество, музыка, театръ.
Исторія, этнографія и географія. Попудярно-научныя статьи. Новъйшія
наобрътеція и открытія въ области науки и техники и проч. Обученіе
и воснитаціе. Церковно-приходская жизнь. Статьи по вопросамъ церковно-общественнымъ. Обозръніе за мъсяцъ. Библіографія. О новыхъ
книгахъ. Отд. Обо всемъ. От. совътовъ и отвътовъ на вопросы. Сезонныя моды. Четыре раза въ годъ-передъ наступленіемъ весны, лъта,
осени в зимы. Отд. Путка и забава. За правильное ръшеніе предложенныхъ задачъ Редакція будеть выдавать преміи-награды книгами.

Редакторъ Н. Сергіевскій.

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ (съ доставкой и пересылкой): а) на годъ 2 рубля б) на подгода 1 р. 20 к. Отдъльные нумера въ продаже 25 к. Подписка на газету и журналъ принимается въ Конторъ "Сельскаго Въстника", СПБ., Мойка, 32, и во всъхъ почтовыхъ конторахъ и отдъленіяхъ Главный Редакторъ всъхъ

изданій "Сельскаго Въстника" В. Лошаковъ

ОБЪ ИЗДАНІИ МИССІОНЕРСКАГО ЖУРНАЛА

"Православный Благовъстникъ"

съ 1914 года.

(Двадцать второй годъ изданія).

"Православный Благовъстникъ", какъ единственный органъ, исключительно посвященный вопросамь внъшней миссій, являясь изданіемъ Православнаго Миссіонерскаго Общества, имъетъ своею цълію, съ одной стороны, выясненіе великой важности миссіонерскаго служенія для Русской Православной Церкви и Русскаго государства, съ другой—возможно полное и върное изображеніе дъятельности нашихъ отечественныхъ проповъдпиковъ (миссіонеровъ), и тъхъ условій, среди которыхъ она совершается въ настоящее время, и, наконецъ,—указапіе научныхъ и практическихъ основъ миссіонерскаго дъла.

Въ составъ русскаго государства входитъ много различныхъ племенъ, еще невъдущихъ истиннаго Бога и донынъ коснъющихъ во тъмъ язычества и магометанства; съ дальнъйшимъ движеніемъ русскаго владычества въ глубъ Азіи, число ихъ все болье увеличиваетси. Прямой и священный долгъ каждаго сына Православной Церкви приложить всъ свои усилія къ тому, чтобы и эти наши сограждане, эти наши младшіе братья, слышали слово спасенія и были приведены въ ограду Церкви Христовой.

Этого требуетъ и интересъ государственный. Многовъковой историческій опытъ свидътельствуетъ, что духовное пріобщеніе инородцевъ къ русскому народу и единеніе съ ними върнъе и успъшнъе всего совершается чрезъ обращеніе ихъ въ христіанство.

Недавно обнародованный законъ о вбротеринмости не снимаеть съ насъ обязанности помогать и содбиствовать пріобрѣтенію новыхъ чадъ Христовой Церкви, по заповѣди Спасителя, пославшаго Свойхъ Апостоловъ учить и престить вся языки. Православная Миссія, проповѣдуя ученіе Христово, не употребляеть и не можеть употреблять никакихъ внѣшнихъ, а тѣмъ болѣе насильственныхъ мѣръ и средствъ для обращенія въ вѣру Христову, предоставляя это дѣло доброму произволенію и совѣсти каждаго, и всесильному дѣйствію Божіей благодати. Тѣмъ болѣе должно развиваться и преусиѣвать въ усердіи и силѣ благовѣстіе Христово словомъ, или, какъ изъясняеть святой апостоль—свищеннодѣйствіе проповѣди.

Мы думаемь, что свъдънія о состояній нашихъ миссій и апостольской дъятельности нашихъ отечественных миссіонеровь (въропроповъдниковь) не могуть на представлять живого интереса для всъхъ, кому дороги успъхи Православной Церкви и русской гражданственности. Сообщеніе же этихъ свъдъній, какъ выше показано, будеть занимать видное мъсто въ нашемь миссіонерскомъ журналъ "Православный Благовъстникъ".

Программа журнала слъдующая:

ARTHUR DESIGNATION OF THE STATE OF

- 1. Руководящія статьи по вопросамъ, касающимся православно-миссіонерскаго дъла въ Россіи и за ея предълами. Научная разработка вопросовъ витиней миссіи среди язычниковъ, мусульманъ и другихъ иноверцевъ.
- II. Церковно-школьный отдѣль. Школа, какъ орудіе православно-христіанской миссіп. Ностановка обученія и воспитанія въ пиородческихъ школахъ.
- III. Современное положение отечественныхъ миссій. Географическіе очерки мъстностей, населенныхъ инородцами и служащихъ поприщемъ дъягельности для нашихъ въропроповъдниковъ. Очерки этнографическіе, изображающіе религіозно-нравственныя воззрънія ино-

родцевь, ихъ быть, а также семейныя и общественныя отношенія, въ связи съ религіозными върованіями. Русскіе въропроповъдники—въ мъстахъ ихъ постоянной дъятельности: внъщняя сторона ихъ жизни. Проповъдь; условія, благопріятствующія проповъди или же останавливающія ея успъхи. Мъры, принимаемыя къ утвержденію православія между новообращенными инородцами и сближенію ихъ съ русскими; просвътительно-благотворительныя учрежденія въ православно-русскихъ миссіяхъ.

- IV. Очерки и разсказы изъ исторіи первоначальнаго распространенія христіанства въ разныхъ странахъ свъта и преимущественно въ Россіи. Судьбы отечественныхъ миссій въ ближайшемъ прошломъ.
- V. Вопросы миссіонерской методики: правила и способы пропов'єди. Образцы бес'єдъ и поученій съ инов'єрцами. Положительное наученіе. Полемика.
- VI. Миссіонерская дѣятельность на Западѣ. Свѣдѣнія о католическихъ и протестантскихъ миссіяхъ и ихъ дѣятельности, преимущественно въ тѣхъ мѣстахъ и странахъ, гдѣ эти миссіи вступаютъ въ соприкосновеніе и борьбу съ православіемъ.
- VII. Миссіонерская хроника. Изв'єстія и зам'єтки: краткія отрывочныя св'єдінія, относящіяся къ миссіонерскому дізу въ настоящее время и заимствуемыя изъгазеть, писемъ и пр.
- VIII. Библіографія. Отзывы о разныхъ книгахъ и статьяхъ, относящихся къ миссіонерству. Обзоръ журпальныхъ статей, касающихся дёла миссіи.
- IX. Извъстія о пожертвованіяхъ, поступающихъ въ пользу православно-русскихъ миссій.
- Х. Приложеніе: Отдѣль оффиціальный. Постановленія и распоряженія церковнаго и гражданскаго правительства, касающіяся миссіонерскаго дѣла. Вопросы внѣшней миссіи въ Миссіонерскомъ при Святѣйшемъ Синодѣ Совѣтѣ Распоряженія Совѣта Миссіонерскаго Общества. Его

отчеты. Събдънія о дъятельности Епархіальныхъ Комитетовъ Общества.

XI. Объявленія.

Журналъ выходить разъ въ мѣсяць книжками въ объемѣ 15—18 печатныхъ листовъ каждая. Цѣна изданія 6 руб. въ годъ съ пересылкою. При редакціи съ 1914 года организуется особое миссіонерское издательство книгъ, брошюръ и листковъ на русскомъ и инородческомъ языкахъ. О планѣ этого издательства, о имѣющихъ выходить въ свѣтъ книгахъ и брошюрахъ будетъ объявлено особо. Въ журналѣ будутъ помѣщаться относящіяся къ статьямъ иллюстраціи.

Подписка принимается въ редакція журнала "Православный Благовъстникъ", а также въ Канцелярія Совъта Православнаго Миссіонерскаго Общества. Плата за объявленія: 1 стран. 20 руб., ¹/₂ стран. 10 руб., ¹/₄ стран. 5 руб., ¹/₈ стран. 3 руб.—за одинъ разъ; при многократ. объявл. —уступка по соглашенію. Перемъна адреса — 25 к.

Адресь Редакціи и Канцеляріи: Москва, Лиховъ пер. (близъ Каретнаго ряда), Епархіальный домъ.

Остающіеся въ небольшомъ количествѣ экземпляры журнала за прежніе (съ 1893 года) могутъ быть высланы по 3 рубля.

Редакторъ Синодальный Миссіонеръ-Проповъдникъ.

Протојерей Іоаннъ Восторговъ.

washing full sharper frage to

ОТКРЫТА ПОДПИСКА

HA BTOPOE

(удешевленное вмѣсто 32 руб. за 16 руб.)

ИЗДАНІЕ

= полной =

Полковой Библіи

† **проф. А. И.** Лопухина,

въ 12-ти томахъ съ иллюстраціями

на слѣдующихъ условіяхъ:

1. Подписная цёна за вст двтнадцать томовъ (свыше 500 стр. большого формата въ каждомъ) шестнадцать рублей съ пересылкою.

2. Депускается разсрочка подписной суммы по 2 р.

ежемвсячность в выполнять на

3. Во избъжание утрать на почтв всв тома Толковой Библіп будуть разсылаться подписчикамь не въбандеродихь, а въ посылкахь, задвланныхь въ холсть.

4. Желающіе имъть Толковую Библію въ изящныхъ англійскихъ переплетахъ благоволять прилагать по 50 к.

за каждый томъ, а всего 6 рублей.

Примъчание. Въ отдъльной продажъ (для лицъ и учрежденій, не подписавшихся) цъна остается прежняя: 3 руб. за томъ съ пересылкой.

Адресовать: С.-Петербургъ, Невскій 182,

Контора духовнаго журнала "Странникъ".

Отъ Редакціи.

Первое паданіе "полной Толковой Библіи" † проф. А. П. Лопухина все распродано.

Въ виду сего приступая къ второму удешевленному изданію редакція полагаеть, что она идеть на встрѣчу самой настойчивой и насущной потребности нашего духовенства и всего общества.

Съ каждымъ годомъ Библія все болже распространяется и въ обществъ и духовенствъ и не далеко время когда она сделается настольной книгой во всякомъ благочестивомъ домъ. Сдъланъ уже починъ-введенія добраго обычая раздавать Библію оканчивающимъ образованіе молодымъ людямъ, какъ цённый и незамёнимый путеводитель по житейскому морю. Но къ великому насчастью духъ злобы и отецъ лжи даже изъ этого чистъйшаго источника истины едізлаль и теперь дізлаеть источникъ всякаго рода заблужденій, и многочисленные еретики п сектанты пользуются ею для оправданія и защиты своихъ лжеученій и заблужденій противъ свъта православной истины. Доть настырямъ церкви, какъ и всёмъ вообще любителямъ чтенія слова Божія, доступное пособіе къ правильному разумбнію Библіи, оправданію и защить истины отъ искаженія ея лжеучителями, а также и руководство къ уразумћнію многихъ пеясныхъ въ ней мъстъ-вотъ цъдь настоящаго изданія.

Досель у насъ не было цьльнаго толкованія на всю Библію, что ставить наше духовенство въ его пастырской дъятельности часто въ весьма затруднительное положеніе. Наше изданіе имъеть своею цълью дать полную Толковую Библію, которая по своему объему и по своей цънь была бы доступна всякому сельскому пастырю или по меньшей мъръ всякой церковной библіотекъ чтобы въ каждый данный моменть у него находилось готовое пособіе къ объясненію Слова Божія—въ собесъдованіи ли съ своими пасомыми или въ борьбъ съ лжеучителями

и заблудшими. Кром'є того въ ней найдуть разъясненіе своихъ недоум'єній и многіе свътскіе читатели Библіи, такъ какъ толкованіе касается и т'єхъ высшихъ богословскихъ и библейски-историческихъ вопросовъ, которые издавна волновали и особенно теперь волнують все образованное общество ввиду нов'єйшихъ открытій и изсл'єдованій въ библейскихъ странахъ, которыми не преминула воспользоваться въ своихъ ц'єляхъ раціоналистическая критика.

Первое изданіе Толковой Библіи встрѣтило самый сочувственный пріємъ какъ со стороны нашихъ ієрарховъ, такъ п со стороны духовной печати, что главнымъ образомъ и побудило Редакцію приступить къ второму (удешевленному) полному изданію въ цѣляхъ болѣе широкаго его распространенія, причемъ допустить самую льготную разсрочку подписной платы, чтобы дать возможность пріобрѣсти сіе цѣнное изданіе лицамъ даже съ самымъ скромнымъ достаткомъ.

Открыта подписка на 1914 годъ.

(8-й годъ изданія)

Впстникъ =

Виленскаго Православнаго Св.-Духовскаго

Братства.

Органъ церковной, религіозной и общественной жизни

Съверо-Западнаго края.

Двухнедъльное изданіе, имъющее своею ближайшею задачею защиту интересовъ Православной Церкви и русской народности въ краф, а также распространеніе просвъщенія въ духѣ Православія и русскихъ началъ. Опредѣленіемъ Св. Синода 25 іюня 1907 г. "Вѣстникъ Братства" допущенъ къвынискъ во всѣ библіотеки церковныхъ школъ Сѣверо-Западваго края (Церк. Вѣд. 1907 г. № 29, стр. 186).

Семь лѣтъ изданія "Вѣстника Братства" ясне цоказали, насколько назрѣла потребность въ педобномъ церковно-общественномъ органѣ, что выразилось въ томъ сочувствіи, съ которымъ встрѣтило "Вѣстникъ Братства" мѣстное духовенство и общество, принявъ дѣятельное участіе въ его изданіи своимъ сотрудничествомъ и подпиской, а также въ дестныхъ отзывахъ со стороны духовной власти и мірянъ. Кіевскій миссіонерскій съѣздъ одобрилъ "Вѣстникъ Братства" и выразилъ пожеланіе, чтобы послѣдній сдѣлался центральнымь церковно-миссіонерскимъ органомъ всего Западнаго края.

На събздъ представителей западно-русскихъ братствъ въ Минскъ по поводу нашего органа состоялось слъдующее постановление: "Въ виду пользы Въстника Виленскаго Св.-Духовскаго Братства", ярко отражающаго церковнообщественную жизнь края и ревностно защищающаго интересы Православной Церкви, рекомендовать братствамъ поддерживать Виленскій печатный органъ своимъ сотрудничествомъ и стараться его распространить".

Стремясь оправдать такое общественное довърге, Редакція "Въстника" приложить всъ старанія къ вящему улучшенію своего изданія въ 1914 году. Въ его церковномъ отдъль видное мъсто будеть отведено исторіи Занадно-русской Церкви, вопросамъ противокатолической миссіи и проповъдничеству. Проповъди въ "Въстникъ" помьщаются въ каждомъ "К. фъ, примънительно къ предстоящимъ праздникамъ и воскреснымъ днямъ. По примъру прощямъх лъть въ "Въстникъ" будуть помъщаться портреты историческихъ и современныхъ западно-русскихъ дъягелей, а также снимки церквей, иконъ, монастырей, церковныхъ древностей и т. п.

Въ 1914 г. "Въстинкъ" будетъ выходить съ тремя безплатными приложеніями: 1) "Литовскія Епархіаль-

ныя Въдомости" 2) "На служение слову Христовой истины" и 3) "Листокъ для народа".

Кромъ того въ видъ премін подписчики въ 1914 году получать некоторыя братскія изданія и оттиски выдающихся статей, помъщенныхъ въ "Въстникъ". Въ прошломъ 1913 г., поднисчики получили въ видъ преміи: Табель-календрарь на 1913 г. и брошюры 1) "Избраніе на парство Михаила Өеодоровича Романова"; 2) "Первый Царь изъ Домя Романовыхъ"; 3) "Богогласникъ", ч. П.: 4) свящ. Щукина "Патріархъ Гермогенъ"; 5) О. В. Щербицкаго "Что дала православнымъ западно-руссамъ унія?"; 6) свящ. Спасскаго "Св. Равноап. князь Константинъ Великій и преп. Михаилъ Малеинъ"; 7) Г. Г. Замысловскаго "Жертвы Израиля"; 8) Свящ. Ангельскаго "Историч. памятка Западно-руссу"; 9) А. О. Турцевича "Краткій очеркъ жизни и дънтельности" графа М. Н. Муравьева" н 10) А. И. Миловидова "Церковно-строительное дъло при гр. М. Н. Муравьевъ".

Подписная цѣна: На годъ для обязательных в подписчиковъ 5 руб. съ пересылкою и доставкою, для необязательныхъ на годъ—3 руб. съ пересылкою и доставкою, на полгода—2 руб., на одинъ мѣсяцъ 40 коп. Отдѣльные номера (20 коп.) можно получать въ Редакціи при Литовской Дух. Семинаріи, гдѣ принимается и подписка.

Въ Редакціи им'єются въ ограниченномъ числ'є экземиляры журнала за 1910—1913 г. г.

010484ctc

